# Blue&Me-TomTom 2 Przewodnik informacyjny



# Spis treści

Poznaj usługi nawigacyjne TomTom	7
Zawartość opakowania	8
Przeczytaj to najpierw	9
Instalowanie uchwytu	9
Włączanie i wyłączanie urządzenia	9
Konfiguracja	9
Odbiór sygnału GPS	10
Informacje o MyDrive	10
Informacje o MyDrive Connect	10
Kontiguracja aplikacji MyDrive	10
Urządzenie nie uruchamia się	
Lauowanie urząuzenia	
Dhanie o urządzenie nawigacyjne	
Ustawienia bezpieczeństwa	
Obsługa Blue&Me	14
Obsługa z poziomu kierownicy	14
Ekran informacyjny	14
Parowanie i łączenie	16
Synchronizacja ustawień	18
Car Menu	19
Car Menu	
Telefon	20
Odbieranie połączeń telefonicznych	21
Menu Telefon	21
Trip Computer	21
Informacje o stylu jazdy	22
Sterowanie głosowe	24
Sterowanie głosowe	24
Sterowanie głosowe aplikacji Blue&Me	24
Media Player	25
Media Player	25
2	

Korzystanie z programu Media Player	25
Użyteczne miejsca	27
Ostrzeżenie o niskim poziomie paliwa	28
MyDrive dla Blue&Me-TomTom 2	29
MyDrive	29
Planowanie trasy	31
Planowanie trasy	31
Podsumowanie trasy	
Wybór typu trasy	34
Często wybierane miejsca docelowe	34
Pokaż często wybierane miejsca docelowe	35
Korzystanie z czasów przyjazdu	35
Opcje menu Nawigacja	
Planowanie trasy z wyprzedzeniem	
Przeglądanie informacji drogowych	
Sterowanie głosowe	39
Sterowanie głosowe	
Informacje o sterowaniu głosowym w urządzeniu nawigacyjnym	
Używanie sterowania głosowego	
Zaplanuj podróż używając własnego głosu	40
Wprowadzanie adresu głosem	42
Widok z perspektywy kierowcy	44
Informacie o widoku z perspektywy kierowcy	ЛЛ
Widok z perspektywy kierowcy	++. 44
Symbole w widoku z perspektywy kierowcy	45
Asystent pasa ruchu	46
Asystent pasa ruchu	46
Używanie asystenta pasa ruchu	46
Zmiana trasy	48
Wprowadzanie zmian trasy	48
Menu Zmień trasę	
Widok mapy	50
Intormacje o wyświetlaniu mapy	
Widok mapy	50

pcje	51
lenu kursora	52

# Korekty mapy

Informacje o usłudze Map Share	54
Poprawianie błędu mapy	54
Rodzaje poprawek do map	54

# Dźwięki i głosy

Informacje o dźwiękach i głosach	58
Informacje o głosach komputerowych	58
Wybór głosu	58
Zmiana poziomu głośności	

### Ustawienia

60

54

58

Informacje o ustawieniach	60
Ustawienia 2D/3D	60
Ustawienia zaawansowane	60
Oszczędzanie baterii	61
Stan baterii	61
Jasność	61
Symbol samochodu	61
Pozycja domu	62
Język	62
Kolory mapy	62
Klawiatura	62
Utwórz własne menu	62
Ulubione	62
Zarządzaj UM-ami	63
Połączenia	64
Planowanie trasy	64
Przywróć ustawienia fabryczne	66
Ustawienia bezpieczeństwa	66
Zegar	66
Jednostki	66
Pokaż UM na mapie	66
Głośnik	67
Uruchamianie	67
Ja i moje urządzenie	67
Pasek stanu	67
Przełącz mapę	68
Wyłącz instrukcje głosowe / Włącz instrukcje głosowe	68
Kolory nocne / Kolory dzienne	68
Głosy	69
Głośność	69

# Użyteczne miejsca

Informacje o użytecznych miejscach	70
Tworzenie UM-ów	70
Planowanie trasy z użyciem UM-ów	72
Wyświetlanie UM-ów na mapie	72
Telefonowanie do UM	73
Ustawianie powiadomień dla UM-ów	73
Zarządzaj UM-ami	74

# Pomoc

moc	75
Uzyskiwanie pomocy	75
Używanie Pomocy do kontaktu z miejscowymi służbami	75
Opcje menu Pomoc	75

# Dzwonienie z zestawem głośnomówiącym

77

80

Ważne	77
Informacje o trybie głośnomówiącym	77
Łączenie z telefonem	77
Telefonowanie	78
Odbieranie rozmowy	78
Autoodbieranie	78
Podłaczenie kilku telefonów do urządzenia	78
Menu telefonów	79

# Ulubione

Informacie o ulubionvch	80
Tworzenie elementu Ulubionych	80
Korzystanie z Ulubionych	81
Zmiana nazwy elementu Ulubionych	82
Usuwanie elementu Ulubionych	82

# Ruch drogowy

uch drogowy	83
Informacje o RDS-TMC	83
Korzystanie z informacji drogowych	83
Wybieranie szybszej trasy	84
Ustawianie częstotliwości odbioru informacji RDS-TMC	84
Minimalizowanie opóźnień	85
Łatwiejsze podróżowanie do pracy	85
Uzyskiwanie szczegółowych informacji o zdarzeniu	86
Sprawdzanie, czy w okolicy występują zdarzenia drogowe	87
Zmiana ustawień dotyczących ruchu	88
Zdarzenia drogowe	88
Menu Ruch drogowy	89

70

# Fotoradary

Informacje o fotoradarach	91
Ostrzeżenia o fotoradarach	91
Zmiana sposobu pojawiania się ostrzeżeń	92
Symbole fotoradarów	92
Przycisk zgłoś	93
Zgłaszanie nowego fotoradaru w czasie jazdy	93
Zgłaszanie nowego fotoradaru z domu	94
Zgłaszanie błędnych ostrzeżeń o fotoradarach	94
Rodzaje fotoradarów stacjonarnych, które można zgłosić	94
Ostrzeżenia o fotoradarze mierzącym średnią prędkość	95
Menu Fotoradary	96

\_\_\_\_\_

# MyDrive

98

91

Informacje o MyDrive	98
Informacje o MyDrive Connect	98
Konfiguracja aplikacji MyDrive	98
Konto MyTomTom	99

Obsługa klienta	100
Pomoc w używaniu urządzenia nawigacyjnego	
Ja i moje urządzenie	100

Dodatek	101
Informacje o prawach autorskich	105

6

# Poznaj usługi nawigacyjne TomTom

Niniejszy przewodnik informacyjny objaśnia wszystkie zagadnienia związane z Twoim nowym urządzeniem nawigacyjnym Blue&Me-TomTom 2.

Jeśli chcesz szybko zapoznać się z najważniejszymi informacjami, polecamy lekturę rozdziału <u>Przeczytaj to najpierw</u>. Znajdują się tam informacje o instalacji, włączaniu, konfiguracji i aktualizacji przy użyciu serwisu MyDrive.

Następnie warto przyjrzeć się kwestii planowania trasy. Wszelkie przydatne informacje na ten temat można znaleźć w rozdziale <u>Planowanie trasy</u>.

Aby uzyskać informacje na temat zawartości wyświetlanej na ekranie urządzenia, przejdź do rozdziałów:

- Widok z perspektywy kierowcy
- Widok mapy
- Ruch drogowy
- Fotoradary

**Wskazówka**: Dostępne są również najczęściej zadawane pytania na stronie <u>tomtom.com/support</u>. Wybierz model produktu z listy lub wprowadź wyszukiwany zwrot.

Mamy nadzieję, że lektura oraz, co ważniejsze, korzystanie z nowego urządzenia sprawi Ci wiele radości.

# Zawartość opakowania

Blue&Me-TomTom 2



Uchwyt



Kabel USB



Dokumentacja

# Przeczytaj to najpierw

#### Instalowanie uchwytu

Użyj uchwytu, aby zainstalować urządzenie nawigacyjne Blue&Me-TomTom 2 w samochodzie.

Aby przymocować uchwyt, włóż podstawę uchwytu do gniazda, znajdującego się na desce rozdzielczej samochodu lub w przednim słupku nadwozia.

Aby umieścić urządzenie nawigacyjne w uchwycie, naciśnij podłużny przycisk znajdujący się u dołu uchwytu, który rozłoży uchwyt. Umieść dół urządzenia w uchwycie, a następnie naciśnij górę uchwytu tak, aby wskoczyła z powrotem na miejsce.

Aby dostosować pozycję urządzenia, odkręć pokrętło z tyłu urządzenia, aby dostosować jego położenie za pomocą złącza kulowego, a następnie dokręć pokrętło. Możesz także nacisnąć lewy i prawy przycisk na trzonku uchwytu, aby obrócić urządzenie w pionie.

Aby wyjąć urządzenie nawigacyjne, naciśnij przycisk znajdujący się z przodu uchwytu i wyjmij urządzenie nawigacyjne.

Aby odczepić uchwyt od deski rozdzielczej, naciśnij przyciski zwalniające z obu stron wspornika i wyciągnij uchwyt.

#### Włączanie i wyłączanie urządzenia

Aby włączyć urządzenie nawigacyjne ręcznie, naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania (on/off), dopóki nie zobaczysz ekranu powitalnego. Pierwsze uruchomienie urządzenia nawigacyjnego może chwilę potrwać.

Urządzenie Blue&Me-TomTom 2 jest uruchamiane automatycznie zaraz po podłączeniu zasilania ze stacji dokującej.

Aby skonfigurować urządzenie nawigacyjne, należy odpowiedzieć na kilka pytań, dotykając ekranu. Następnie należy połączyć urządzenie nawigacyjne z aplikacją samochodową Blue&Me.

**Uwaga**: Sprzedawca może ustanowić połączenie między urządzeniem nawigacyjnym i aplikacją Blue&Me za Ciebie. W takim przypadku można od razu rozpocząć korzystanie z urządzenia.

#### Konfiguracja

**Ważne**: Należy uważnie wybrać poprawny język, gdyż będzie on używany dla wszystkich komunikatów wyświetlanych na ekranie.

Przy pierwszym uruchomieniu urządzenia należy odpowiedzieć na kilka pytań, dotyczących konfiguracji urządzenia. Odpowiadaj na pytania, dotykając ekranu.

# Odbiór sygnału GPS

Podczas pierwszego uruchomienia urządzenia nawigacyjnego Blue&Me-TomTom 2 może ono potrzebować kilku minut na ustalenie pozycji GPS i pokazanie jej na mapie. W przyszłości pozycja będzie ustalana znacznie szybciej, na ogół w ciągu kilku sekund.

Aby zapewnić dobry odbiór sygnału GPS, należy korzystać z urządzenia na zewnątrz, trzymając je w pozycji pionowej. Duże obiekty, takie jak wysokie budynki, mogą w niektórych przypadkach zakłócać odbiór sygnału. Odbiór sygnału GPS może zależeć także od tego, czy urządzenie leży płasko na powierzchni czy jest trzymane na płask w dłoni.

# Informacje o MyDrive

MyDrive to narzędzie internetowe do zarządzania zawartością i usługami w urządzeniu nawigacyjnym Blue&Me-TomTom 2. Użyj serwisu MyDrive, aby uzyskać aktualizacje map i wiele innych informacji.

Do serwisu MyDrive można zalogować się na stronie internetowej TomTom. Zalecane jest częste łączenie urządzenia nawigacyjnego z kontem MyDrive w celu pobierania najnowszych aktualizacji.

**Wskazówka**: Podczas łączenia urządzenia nawigacyjnego z kontem MyDrive zaleca się korzystanie z szerokopasmowego połączenia internetowego.

# Informacje o MyDrive Connect

Aby korzystać z serwisu MyDrive, w komputerze należy zainstalować aplikację MyDrive Connect.

MyDrive Connect jest aplikacją, która umożliwia urządzeniu nawigacyjnemu komunikację ze stroną internetową MyDrive. Gdy urządzenie jest podłączone do komputera, aplikacja MyDrive Connect musi być przez cały czas włączona.

# Konfiguracja aplikacji MyDrive

Aby przygotować się do pierwszego użycia aplikacji MyDrive, wykonaj następujące czynności:

- 1. Na komputerze otwórz przeglądarkę i przejdź na stronę tomtom.com/getstarted.
- 2. Kliknij opcję Rozpocznij.
- 3. Kliknij Pobierz MyDrive Connect.

Wykonaj polecenia wyświetlone na ekranie.

4. Po wyświetleniu monitu podłącz urządzenie do komputera za pomocą dołączonego do zestawu kabla USB i włącz urządzenie. **Uwaga**: należy korzystać WYŁĄCZNIE z kabla USB dołączonego do urządzenia. Inne przewody USB mogą nie działać.



**Uwaga**: kabel USB należy podłączyć bezpośrednio do portu USB w komputerze. Nie należy korzystać z koncentratora USB lub portu USB w klawiaturze lub monitorze.

5. Wprowadź informacje potrzebne do utworzenia konta, włącznie z krajem.

Po zakończeniu konfiguracji konto MyTomTom jest gotowe do użytkowania i można połączyć z nim posiadane urządzenie nawigacyjne.

Teraz można uzyskać dostęp do aplikacji MyDrive Connect z obszaru powiadomień na pulpicie.



Usługa MyDrive uruchamia się automatycznie po utworzeniu konta.

**Uwaga**: przy następnym łączeniu się z serwisem MyDrive otwórz stronę tomtom.com/mydrive w przeglądarce internetowej.

**Wskazówka**: Po podłączeniu urządzenia nawigacyjnego do komputera, MyDrive Connect powiadomi o dostępności nowych aktualizacji dla urządzenia.

### Urządzenie nie uruchamia się

W sporadycznych przypadkach urządzenie nawigacyjne Blue&Me-TomTom 2 może funkcjonować niepoprawnie lub nie reagować na dotknięcie ekranu.

Po pierwsze sprawdź, czy bateria została naładowana. Aby naładować baterię, podłącz urządzenie do ładowarki samochodowej. Do pełnego naładowania baterii potrzeba około 2 godzin.

Jeśli problem nie został rozwiązany, można spróbować ponownie uruchomić urządzenie. W tym celu naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania, aż usłyszysz odgłos werbli i urządzenie się zrestartuje. Może to potrwać 30 sekund lub dłużej.

### Ładowanie urządzenia

Bateria urządzenia nawigacyjnego Blue&Me-TomTom 2 jest ładowana po podłączeniu urządzenia do uchwytu lub komputera.

Kontrolka obok przycisku zasilania (on/off) świeci się na pomarańczowo podczas ładowania baterii i na zielono, gdy bateria jest w pełni naładowana.

**Ważne**: Wtyczkę USB należy podłączyć bezpośrednio do portu USB w komputerze. Nie należy korzystać z koncentratora (hub) USB lub portu USB w klawiaturze lub monitorze.

### Udostępnianie informacji społeczności TomTom

Podczas pierwszego uruchomienia urządzenia nawigacyjnego lub po zresetowaniu urządzenia zostanie wyświetlone pytanie o pozwolenie na gromadzenie przez naszą firmę pewnych danych dotyczących sposobu wykorzystywania urządzenia. Informacje są przechowywane w urządzeniu dopóki ich nie pobierzemy. Użyjemy tych informacji anonimowo w celu ulepszenia naszych produktów i usług.

Możesz zmienić ustawienia udostępniania tych informacji w dowolnej chwili, wykonując następujące czynności:

- 1. W menu głównym dotknij pozycji Ustawienia.
- 2. Dotknij opcji Ja i moje urządzenie.
- 3. Dotknij opcji Moje informacje.
- 4. Dotknij opcji **Nie**, aby przestać udostępniać informacje, lub opcji **Tak**, aby rozpocząć ich udostępnianie.

Więcej informacji znajduje się w treści polityki prywatności dostępnej na stronie <u>tomtom.com/privacy</u>.

#### Dbanie o urządzenie nawigacyjne

Odpowiednia dbałość o urządzenie jest bardzo ważna:

- W żadnym wypadku nie wolno otwierać obudowy urządzenia. Otwarcie obudowy może być niebezpieczne i unieważnia gwarancję na urządzenie.
- Ekran urządzenia należy wycierać lub osuszać miękką ściereczką. Nie należy używać środków czyszczących w płynie.
- Urządzenie nie jest przeznaczone do używania w ekstremalnych temperaturach, które mogą spowodować trwałe uszkodzenie urządzenia. Długotrwałe działanie promieni słonecznych może spowodować wcześniejsze obniżenie wydajności baterii.

#### Ustawienia bezpieczeństwa

Zalecamy korzystanie z ustawień bezpieczeństwa w celu zwiększenia do maksimum bezpieczeństwa jazdy.

Oto niektóre z opcji dostępnych w ramach ustawień bezpieczeństwa:

- Wyświetlaj tylko podstawowe przyciski menu podczas jazdy
- Wyświetlaj komunikaty ostrzegawcze
- Ostrzegaj o przekroczeniu dozwolonej prędkości

Jeżeli urządzenie obsługuje funkcję sterowania głosowego, możesz bezpieczniej prowadzić pojazd, używając sterowania głosowego do obsługi urządzenia nawigacyjnego.

# Funkcje związane z aplikacją Blue&Me

# **Obsługa Blue&Me**

### Obsługa z poziomu kierownicy

Większość funkcji urządzenia nawigacyjnego Blue&Me-TomTom 2 można obsługiwać przyciskami znajdującymi się na kierownicy. W tym celu naciśnij przycisk **MAIN/MENU**, użyj strzałek do podświetlenia opcji **SAT NAV**, a następnie naciśnij opcję **SRC/OK**.

Naciśnij jeden z tych przycisków, aby otworzyć wybrany element menu lub zaznaczyć albo odznaczyć pole wyboru:

<sup>src</sup> ок	MAI
-------------------	-----

lub

OK MENU
---------

Naciśnij ten przycisk, aby powrócić do widoku z perspektywy kierowcy oraz aby zatrzymać używanie przycisków kierownicy do obsługi urządzenia nawigacyjnego:

ESC
-----

Naciśnij jeden z tych przycisków, aby przemieszczać się w górę lub w dół listy lub menu:

|--|

**Uwaga**: Pozostałe przyciski używane są do obsługiwania określonych funkcji Blue&Me, do regulacji głośności radia i rozmów przychodzących oraz do aktywacji poleceń głosowych w aplikacji Blue&Me.

Na ekranie urządzenia nawigacyjnego zostanie wyświetlony komunikat, jeśli użytkownik spróbuje wykonać operację nie obsługiwaną przez przyciski kierownicy. Aby obsługiwać te funkcje w urządzeniu, dotknij ekranu lub użyj sterowania głosowego. Więcej informacji znajduje się w rozdziale *Sterowanie głosowe*.

### **Ekran informacyjny**

**Uwaga**: Nie wszystkie samochody obsługują wyświetlanie instrukcji nawigacyjnych na ekranie informacyjnym.

Instrukcje nawigacyjne z urządzenia nawigacyjnego Blue&Me-TomTom 2 są pokazywane na ekranie informacyjnym samochodu.

Ekran pokazuje następną instrukcję nawigacyjną, odległość do następnej instrukcji nawigacyjnej i nazwę następnej ulicy.

Instrukcje nawigacyjne wyświetlane na ekranie informacyjnym samochodu można włączyć lub wyłączyć w menu Ustawienia Blue&Me-TomTom (na stronie 2/2), korzystając z opcji **Pokazuj** wskazówki na ekranie samochodu.

# Parowanie i łączenie

Urządzenie nawigacyjne Blue&Me-TomTom 2 oraz aplikacja Blue&Me w samochodzie do wzajemnego połączenia wykorzystują połączenie Bluetooth.

Aby połączyć urządzenie nawigacyjne z aplikacją Blue&Me, wykonaj następujące czynności:

- 1. Przekręć kluczyk samochodu na pozycję MAR.
- 2. Naciśnij przycisk **MAIN** na kierownicy, aby otworzyć menu główne aplikacji Blue&Me na ekranie informacyjnym samochodu.
- Do poruszania się po menu ustawień użyj przycisków ze strzałkami, znajdujących się na kierownicy.
- 4. Wybierz opcję **Settings** (Ustawienia), a następnie opcję **Pairing/User pairing** (Parowanie/Parowanie użytkowników).

Na ekranie informacyjnym pojawi się 4-cyfrowy kod PIN. Kod PIN będzie potrzebny w jednym z następnych kroków.

5. Dotknij ekranu urządzenia nawigacyjnego, aby otworzyć menu główne.



- 6. Dotknij opcji Znajdź Blue&Me.
- 7. Dotknij opcji **Tak**, jeśli urządzenie zapyta, czy rozpocząć wyszukiwanie Blue&Me.
- 8. W urządzeniu nawigacyjnym wprowadź kod PIN z aplikacji Blue&Me. Potrzebny kod PIN był wcześniej wyświetlany na ekranie informacyjnym samochodu.

Komunikat potwierdzający pomyślne nawiązanie połączenia pojawi się na ekranie urządzenia nawigacyjnego oraz na ekranie informacyjnym. Za każdym razem, gdy urządzenie Blue&Me-TomTom 2 jest podłączane lub odłączane od Blue&Me, pojawi się komunikat potwierdzający. Po nawiązaniu połączenia pomiędzy urządzeniem nawigacyjnym i samochodem, w menu głównym urządzenia nawigacyjnego pojawi się przycisk Car menu.



Menu Car umożliwia dostęp do określonych funkcji Blue&Me-TomTom 2. Przycisk Car Menu wygląda inaczej w różnych modelach samochodów i jest aktualizowany przy każdym podłączeniu urządzenia do innego samochodu.

W przyszłości połączenie będzie aktywowane automatycznie za każdym razem, gdy urządzenie nawigacyjne zostanie włączone oraz kluczyk w stacyjce będzie znajdował się w pozycji MAR lub silnik samochodu będzie uruchomiony.

W niektórych przypadkach konieczne będzie powtórzenie procedury połączenia. Należy pamiętać, że kod PIN ulegnie zmianie za każdym razem. Aby połączyć urządzenie Blue&Me-TomTom 2 z innym samochodem, należy przeprowadzić procedurę połączenia i rejestrowania użytkownika od początku.

**Uwaga**: Jeśli pojawi się problem z połączeniem, dotknij opcji **Ustawienia** w urządzeniu. Następnie dotknij opcji **Przywróć ustawienia fabryczne** i powtórz cały proces parowania.



# Synchronizacja ustawień

Niektóre ustawienia urządzenia nawigacyjnego Blue&Me-TomTom 2 można zsynchronizować z ustawieniami samochodu.

Ustawienia, które można zsynchronizować, obejmują język, czas i jednostki. Można także wybrać symbol samochodu określonej marki i ekran powitalny odpowiadający posiadanemu pojazdowi.

Podczas pierwszego połączenia urządzenia nawigacyjnego z aplikacją Blue&Me, zostanie włączona automatyczna synchronizacja ustawień.

Jeśli synchronizacja zostanie włączona, będzie ona przeprowadzana za każdym razem, gdy urządzenie nawigacyjne połączy się z aplikacją Blue&Me lub zmianie ulegną ustawienia w samochodzie.

Poszczególne ustawienia synchronizacji można zmienić w menu Ustawienia aplikacji Blue&Me.

Wskazówka: Aby uzyskać dostęp do menu preferencji aplikacji Blue&Me, dotknij opcji Ustawienia w menu głównym. Dotknij opcji Połączenia, a następnie opcji Blue&Me.

Właściwości Blue&Me 1 z 2	
Zsynchronizuj zegarek z samochodem	
Zsynchronizuj jednostki z samochodem	
Zsynchronizuj język z samochodem	
Użyj symbolu marki samochodu	
Użyj ekranu powitalnego z marką samochodu	
🗴 Anuluj	Dalej

# Car Menu

# Car Menu

Dotknij opcji **Car Menu** w menu głównym, aby uzyskać dostęp do opcji **Telephone**, **Trip Comput**er, eco:Drive info (lub Fuel efficiency info lub EcoTrend info, w zależności od modelu samochodu) oraz **Media player**.

**Wskazówka**: Obraz samochodu wyświetlany na przycisku Car Menu oraz przyciskach menu Car Menu jest oznaczony marką samochodu. Oznaczenie odpowiada marce samochodu, do którego jest podłączone urządzenie nawigacyjne.



Car Menu wygląda w następujący sposób w przypadku różnych marek samochodów:



#### Telefon

Urządzenie nawigacyjne Blue&Me-TomTom 2 może obsługiwać rozmowy z użyciem zestawu głośnomówiącego. Na początku należy ustanowić połączenie Bluetooth między telefonem i aplikacją Blue&Me w samochodzie, a nie między telefonem a urządzeniem nawigacyjnym.

Aplikacja Blue&Me może również obsługiwać połączenia z użyciem zestawu głośnomówiącego, bez udziału urządzenia nawigacyjnego. Jeśli jednak włączone urządzenie nawigacyjne jest umieszczone w uchwycie i jest włączone, można za jego pośrednictwem uzyskać dostęp do wszystkich funkcji, np. odbierania połączeń przychodzących i dzwonienia do UM-ów. **Uwaga**: Informacje na temat telefonowania w trybie głośnomówiącym i korzystania z aplikacji Blue&Me w samochodzie znajdują się w podręczniku użytkownika Blue&Me.

#### Odbieranie połączeń telefonicznych

W czasie połączenia przychodzącego wyświetlana jest nazwa dzwoniącego i jego numer telefonu.

Dotknij przycisku na ekranie urządzenia nawigacyjnego Blue&Me-TomTom 2, aby odebrać lub odrzucić połączenie przychodzące.

W czasie rozmowy dotknij poniższego przycisku w widoku z perspektywy kierowcy, aby otworzyć menu **Zadzwoń**....



Menu zawiera opcje umożliwiające zakończenie rozmowy, przełączenie pomiędzy rozmówcami lub dostęp do menu **Telefon**.

#### **Menu Telefon**

Aby uzyskać dostęp do opcji menu Telefon, wykonaj następujące czynności:

- 1. Dotknij ikony Car Menu w menu głównym urządzenia nawigacyjnego.
- 2. Dotknij opcji Telefon.
- Dotknij opcji Wybierz numer, aby wprowadzić numer telefonu, używają klawiatury na ekranie. Możesz również wyświetlić listę ostatnio wybieranych numerów lub książkę telefoniczną.



### **Trip Computer**

Urządzenie nawigacyjne Blue&Me-TomTom 2 wyświetla na bieżąco weryfikowane informacje o aktualnym zużyciu paliwa oraz odległości możliwej do przejechania z pozostałym paliwem. Pokazywana wartość to odległość, jaką można przejechać z pozostałą w zbiorniku ilością paliwa.

Aby urządzenie wyświetlało te informacje, dotknij opcji **Car Menu** w menu głównym urządzenia nawigacyjnego, a następnie dotknij opcji **Trip Computer**.

**Uwaga**: Niektóre elementy tej funkcji są niedostępne w przypadku używania instalacji CNG. Z kolei używanie instalacji LPG zmniejsza niezawodność tej funkcji.

Informacje o podróży A i B są takie same, jak wyświetlane na ekranie na desce rozdzielczej, ale pokazywane są na jednym ekranie. Typ wyświetlanych informacji zależy od samochodu.

**Uwaga**: Więcej na temat informacji o podróżach dowiesz się z instrukcji użytkownika, dostarczonej wraz samochodem.

#### Informacje o stylu jazdy

informacje o stylu jazdy pomagają prowadzić samochód w sposób, który ogranicza negatywny wpływ na środowisko.

Możesz poprawić wydajność podróży, analizując styl jazdy. Pomoże to zmniejszyć zużycie paliwa, emisję CO2 i oszczędzić pieniądze.

Wskaźnik po lewej stronie ekranu w samochodach, w których na ekranie wyświetlany jest wskaźnik zmiany biegów, sugeruje moment zmiany biegu, powielając informacje wyświetlane przez wskaźnik zmiany biegów dostępny na ekranie informacyjnym samochodu. Po prawej stronie ekranu jest wyświetlany wpływ aktualnego stylu jazdy na środowisko.

Aby wyświetlić te informacje, wykonaj następujące czynności:

- 1. Dotknij ikony Car Menu w menu głównym urządzenia nawigacyjnego.
- 2. W zależności od modelu samochodu dotknij opcji eco:Drive info, Fuel efficiency info lub EcoTrend info.

Ekran będzie wyświetlany, dopóki nie dotkniesz przycisku Gotowe.



W przypadku niektórych typów silników informacje o stylu jazdy nie są dostępne. Jeśli używasz paliwa LPG, informacje o zużyciu paliwa przy określonym stylu jazdy mają jedynie szacunkowy charakter. Ta funkcja nie jest dostępna w przypadku korzystania z paliwa CNG (sprężonego gazu ziemnego).

# **Sterowanie głosowe**

#### Sterowanie głosowe

Istnieją dwa sposoby sterowania głosowego.

Pierwszy to używanie aplikacji Blue&Me do sterowania funkcjami Blue&Me. Obsługa polega na korzystaniu z przycisków, znajdujących się na kierownicy.

Drugi sposób to wykorzystanie urządzenia nawigacyjnego do planowania tras i sterowania funkcjami urządzenia nawigacyjnego. Aby to zrobić, dotknij przycisku sterowania głosowego w widoku z perspektywy kierowcy urządzenia nawigacyjnego.

### Sterowanie głosowe aplikacji Blue&Me

Naciśnij ten przycisk na kierownicy, aby uruchomić funkcję poleceń i sterowania dostępną w aplikacji Blue&Me:



Wypowiedz jedno z następujących poleceń głosowych:

- Wypowiedz "Satnav", aby rozpocząć używanie przycisków na kierowcy do sterowania urządzeniem nawigacyjnym.
- Wypowiedz "Car menu", aby otworzyć menu Car menu, a następnie wypowiedz jedno z następujących poleceń głosowych:
  - "Telephone"
  - "Trip Computer"
  - "eco:Drive info" lub "Fuel Efficiency info" lub "EcoTrend info" (w zależności od modelu samochodu).
  - "Media player".

W zależności od wypowiedzianej komendy, otworzy się wybrane menu. Aplikacja Blue&Me wyświetla listę dostępnych poleceń dla danego menu.

Aby w dowolnym momencie powrócić do widoku z perspektywy kierowcy, dotknij przycisku **Gotowe** w urządzeniu nawigacyjnym.

**Uwaga**: Aby zapoznać się z pełną listą poleceń głosowych w aplikacji Blue&Me, należy przejść do sekcji FAQ na stronie <u>tomtom.com/support</u>. Dodatkowe informacje o poleceniach i sterowaniu głosowym aplikacji Blue&Me znajdują się w instrukcji obsługi aplikacji Blue&Me, dostarczonej wraz z samochodem.

# **Media Player**

### **Media Player**

Do obsługi programu Media Player Blue&Me można użyć urządzenia nawigacyjnego Blue&Me-TomTom 2.

Program Media Player można też obsługiwać z pominięciem urządzenia nawigacyjnego, korzystając z aplikacji Blue&Me dostępnej w samochodzie. Jeśli jednak urządzenie nawigacyjne znajduje się w uchwycie i jest włączone, można obsługiwać program Media Player za pomocą tego urządzenia.

### Korzystanie z programu Media Player

Aby rozpocząć korzystanie z programu Media Player, wykonaj następujące czynności:

- 1. Podłącz urządzenie USB zawierające zbiór utworów muzycznych do gniazda USB w samochodzie.
- 2. Dotknij ikony Menu Samochód w menu głównym urządzenia nawigacyjnego.
- 3. Dotknij opcji Media Player.

Zostanie uruchomiony program Media Player.



Po prawej stronie są wyświetlane tytuł i wykonawca bieżącego utworu, a także nazwa albumu (jeśli jest dostępna) lub nazwa biblioteki.

Dotykaj strzałek w lewo lub w prawo, aby wybrać poprzedni lub następny utwór.

Dotykaj strzałek w górę lub w dół, aby wybrać poprzednią lub następną pozycję z biblioteki. Przykład: Jeśli wybrałeś utwór z folderu, dotykaj strzałek, aby przejść do poprzedniego lub następnego folderu.

Muzyka jest odtwarzana za pośrednictwem głośników samochodowych, podobnie jak podczas obsługi odtwarzacza multimedialnego za pośrednictwem aplikacji Blue&Me.

Dotknij opcji Biblioteka USB, aby otworzyć menu biblioteki.



Dotknij opcji **Odtwórz dowolny utwór**, aby wybrać przypadkowy utwór. Program Media Player rozpocznie odtwarzanie wybranego utworu. Gdy program Media Player zaczyna odtwarzać nowy utwór, pojawia się komunikat z tytułem utworu.

Użyj pozostałych przycisków, aby wybrać utwór z tej kategorii.

Dotknij opcji Ustawienia USB, aby otworzyć menu ustawień USB.

Nastawienia USB	
Odtwarzanie automatyczne	
Odtwarzanie dowolne	
Powtórzenie utworu	
🖸 Anuluj	ок 🕑

W menu ustawień USB można wybrać następujące opcje: odtwarzanie utworu natychmiast po włączeniu aplikacji Blue&Me, odtwarzane utworów w losowej kolejności oraz powtarzanie aktualnie odtwarzanego utworu.

**Uwaga:** Więcej informacji o programie Media Player zawiera instrukcja użytkownika dostarczona wraz samochodem.

W samochodzie może być dostępny zarówno port USB, jak i gniazdo AUX IN. Powyższa funkcja nie jest dostępna w przypadku podłączenia odtwarzacza multimedialnego do gniazda AUX IN. Gniazdo AUX IN służy do podłączenia słuchawek i nie można obsługiwać podłączonego do niego urządzenia za pośrednictwem Blue&Me-TomTom 2.

# Użyteczne miejsca

Użyteczne miejsca lub UM-y to interesujące miejsca na mapie. Oto kilka przykładów:

- Punkty serwisowe w Wielkiej Brytanii samochodów marki Fiat, Lancia, Alfa Romeo, Fiat Professional i Chrysler
- Hotele
- Restauracje
- Parkingi piętrowe
- Stacje benzynowe (w tym CNG i LPG)

Urządzenie nawigacyjne Blue&Me-TomTom 2 zawiera listę europejskich punktów serwisowych samochodów marki Fiat, Lancia, Alfa Romeo, Fiat Professional i brytyjskich punktów marki Chrysler oraz stacji paliw LPG/CNG. Zostały one zapisane jako UM-y, dzięki czemu mogą być wykorzystywane jako miejsca docelowe.

Jeśli potrzebny jest serwis samochodowy, naprawa samochodu lub zatankowanie do pełna, wybierz odpowiedni UM, przejrzyj informacje kontaktowe i rozpocznij nawigację.

# Ostrzeżenie o niskim poziomie paliwa

W momencie, gdy poziom paliwa osiągnie rezerwę, urządzenie nawigacyjne Blue&Me-TomTom 2 wyświetli ostrzeżenie.

Dotknij opcji **Tak**, aby urządzenie wskazało drogę do stacji benzynowej, położonej najbliżej wyznaczonej trasy. Jeśli nie zaplanowano trasy, dotknij opcji **Tak**, aby urządzenie wskazało drogę do najbliżej stacji benzynowej z aktualnej pozycji.

Urządzenie nawigacyjne Blue&Me-TomTom 2 "wie", na jakim paliwie jeździ samochód i wskaże drogę do stacji benzynowej, która oferuje odpowiedni rodzaj paliwa.

Uwaga: Ostrzeżenie o niskim poziomie paliwa nie jest dostępne we wszystkich samochodach.

# MyDrive dla Blue&Me-TomTom 2

### **MyDrive**

Wygląd konta MyDrive dostępnego pod adresem <u>tomtom.com</u> w komputerze odpowiada marce Twojego samochodu.

Urządzenie nawigacyjne Blue&Me-TomTom 2 "zapamiętuje" markę samochodu, a konto MyDrive dostępne pod adresem <u>tomtom.com</u> jest aktualizowane, aby uwzględnić te informacje.

Więcej informacji o usłudze MyDrive znajduje się w rozdziale Informacje o MyDrive.

# Funkcje urządzenia TomTom

# **Planowanie trasy**

### **Planowanie trasy**

**Ważne**: Dla zachowania bezpieczeństwa i ograniczenia czynników rozpraszających kierowcę, podróż należy zaplanować zawsze przed jej rozpoczęciem.

Aby zaplanować trasę w urządzeniu Blue&Me-TomTom 2, wykonaj następujące czynności:

1. Dotknij ekranu, aby otworzyć menu główne.



- 2. Dotknij przycisku Jedź do...
- 3. Dotknij przycisku Adres.

Aby zmienić ustawienie kraju lub jednostki administracyjnej, wystarczy dotknąć flagi przed wybraniem miasta.

4. Wprowadź nazwę miasta lub miejscowości.

**Wskazówka**: Zamiast wpisywać nazwę, dotknij tego przycisku, aby wypowiedzieć adres do urządzenia Blue&Me-TomTom 2.

Miasta o podobnej nazwie pojawiają się na liście podczas pisania.

Kiedy zauważysz poprawną nazwę miasta lub miejscowości, dotknij jej, aby wybrać miejsce docelowe.

By/p	ostn	umme	er: Ar	nster					
Ams Ams	terda terda	m m Zu	idoos	t					T
Q	W	Ε	R	Т	Y	U	Ι	0	Р
4	4 5	5 [		FC	5   H	4	Jk	(	L
•	Z	Х	C	V	В	N	М	-	$\leftarrow$
٩	123				-				

5. Wprowadź nazwę ulicy.

Podczas pisania na liście pojawiają się ulice o podobnej nazwie. Kiedy zauważysz poprawną nazwę ulicy, dotknij jej, aby wybrać miejsce docelowe.

Ulic	a: Ro	k							
Roki Robl	n bert C	ijfers	traat						T
Q	W	Ε	R	Т	Y	U	I	0	Р
4	4 9	5 [	)	F (	5 H	┥.	Jł	(	L
•	Ζ	Х	С	V	В	Ν	М	-	~
٩	123				<u> </u>				

6. Wprowadź numer domu, a następnie dotknij opcji Gotowe.

		1			
1	2	3	4	5	
6	7	8	9	0	÷

7. Pozycja zostanie pokazana na mapie. Dotknij opcji **Wybierz**, aby kontynuować lub opcji **Wstecz**, aby wprowadzić inny adres.

Wskazówka: Jeśli chcesz, aby miejscem docelowym był parking, dotknij opcji **Parking w pobliżu**, a następnie z listy parkingów wybierz miejsce najbliżej miejsca docelowego.



8. Po wyznaczeniu nowej trasy dotknij przycisku Gotowe.

Aby uzyskać więcej informacji o trasie, dotknij opcji Szczegóły.

Aby zaplanować inną trasę, dotknij opcji Zmień trasę.



Urządzenie Blue&Me-TomTom 2zacznie prowadzić do miejsca docelowego, przekazując instrukcje mówione oraz wyświetlając na ekranie kierunki jazdy.

### **Podsumowanie trasy**

Podsumowanie trasy pokazuje ogólny widok trasy, pozostałą odległość do miejsca docelowego i pozostały przewidywany czas podróży.

Aby wyświetlić podsumowanie trasy, dotknij panelu z prawej strony paska stanu w widoku z perspektywy kierowcy lub dotknij opcji **Widok trasy** w menu głównym, a następnie dotknij opcji **Pokaż podsumowanie trasy**.

Jeśli posiadasz usługę TomTom Traffic lub odbiornik RDS-TMC, w podsumowaniu trasy znajdują się również informacje o opóźnieniach w ruchu drogowym.

**Uwaga**: aby korzystać z usługi TomTom Traffic, wymagana jest odpowiednia subskrypcja lub odbiornik. Usługi ruchu drogowego nie działają w każdym kraju i regionie. Więcej informacji można znaleźć na stronie <u>tomtom.com/services</u>.



### Wybór typu trasy

Planując każdą z tras, można określić, czy urządzenie ma wyświetlać monit o wybór typu planowanej trasy. Aby to zrobić, dotknij opcji **Ustawienia**, a następnie opcji **Planowanie trasy**. Wybierz pozycję **Typ trasy**, a następnie dotknij opcji **Pytaj przy każdym planowaniu**.



Dostępne są następujące typy trasy:

- Najszybsza trasa trasa, której przejechanie zajmuje najmniej czasu.
- Trasa ekologiczna najbardziej wydajna trasa, jeśli chodzi o zużycie paliwa.
- Najkrótsza trasa najkrótsza trasa między podanymi lokalizacjami. Może to nie być najszybsza trasa, zwłaszcza jeśli najkrótsza trasa przebiega przez miejscowość lub miasto.
- Omijaj drogi ekspresowe trasa omijająca drogi ekspresowe.
- Trasa piesza trasa przeznaczona do podróżowania pieszo.
- Trasa rowerowa trasa przeznaczona do podróżowania rowerem.

### Często wybierane miejsca docelowe

Jeśli często podróżujesz do tych samych miejsc docelowych, możesz ustawić urządzenie Blue&Me-TomTom 2 tak, aby zawsze po uruchomieniu pytało, czy chcesz wyznaczyć trasę do jednego z tych miejsc. Taka opcja znacznie przyspieszy planowanie trasy w porównaniu do normalnego sposobu.

Aby wybrać nowe miejsce docelowe, dotknij opcji **Uruchamianie** w menu Ustawienia, a następnie opcji **Pytaj o miejsce docelowe**. Naciśnij przycisk danego miejsca docelowego i odpowiedz na pytania, dotyczące miejsca docelowego.



### Pokaż często wybierane miejsca docelowe

Możesz ustawić urządzenie Blue&Me-TomTom 2 tak, aby po każdym uruchomieniu pytało, czy chcesz zaplanować trasę do jednego z często odwiedzanych miejsc docelowych.

Aby zmienić ustawienie, wykonaj następujące czynności:

- 1. Dotknij opcji Uruchamianie w menu Ustawienia, a następnie opcji Pytaj o miejsce docelowe.
- 2. Dotknij opcji **Tak**, a następnie ponownie opcji **Tak**, aby rozpocząć wprowadzanie informacji o miejscu docelowym.
- 3. Wybierz symbol dla miejsca docelowego, dotknij opcji **Gotowe**, aby ustawić symbol, a następnie dotknij opcji **Tak**.

**Wskazówka**: aby dodać nowe miejsca docelowe, wybierz jeden z ponumerowanych symboli i wprowadź nazwę dla przycisku nowego miejsca docelowego.

- 4. Dotknij opcji **Tak** i w razie potrzeby wprowadź nową nazwę, a następnie dotknij opcji **Gotowe**.
- 5. Wprowadź szczegóły adresu w ten sam sposób, jak podczas planowania trasy, a następnie dotknij opcji **Gotowe**.
- 6. Jeśli chcesz ustawić więcej miejsc docelowych, powtórz powyższe kroki. W innym przypadku dotknij opcji **Gotowe**.
- 7. Zostanie wyświetlone pytanie, czy chcesz otrzymywać monit o udostępnianie informacji po każdorazowym uruchomieniu urządzenia.

Po każdorazowym uruchomieniu urządzenia, zostaniesz zapytany, czy chcesz zaplanować trasę. Jeśli dotkniesz opcji **Anuluj**, na ekranie pojawi się widok z perspektywy kierowcy.

### Korzystanie z czasów przyjazdu

Podczas planowania trasy można tak ustawić urządzenie nawigacyjne Blue&Me-TomTom 2, aby na jego ekranie było wyświetlane pytanie, czy dojazd na miejsce ma się odbyć w określonym czasie.



Dotknij opcji **Pasek stanu** w menu Ustawienia, aby włączyć lub wyłączyć powiadomienia o czasie przyjazdu.

Aby włączyć powiadomienia o czasie przyjazdu, wybierz opcję Margines.

Pasek stanu

Po zaplanowaniu trasy dotknij przycisku TAK, aby wprowadzić preferowany czas przybycia.

Urządzenie obliczy czas przybycia i wyświetli informacje, czy przybycie w określonym czasie jest możliwe.

Tych informacji możesz użyć do określenia czasu wyjazdu. W przypadku gdy urządzenie poinformuje, że przybędziesz na miejsce 30 minut wcześniej niż zostało to zaplanowane, możesz odczekać 30 minut, zamiast dotrzeć do celu przed czasem.

Podczas podróży czas przybycia jest stale przeliczany. Pasek stanu informuje, czy przyjazd nastąpi punktualnie, czy też przyjazd będzie opóźniony, jak przedstawiono to poniżej:

+55minPrzybędziesz na miejsce 55 minut przed wprowadzonym czasem przybycia.Jeśli szacowany czas przybycia jest wcześniejszy o pięć minut od<br/>wprowadzonego czasu, komunikat jest wyświetlany na zielono.

+3 min	Przybędziesz na miejsce 3 minuty przed wprowadzonym czasem przyby- cia. Jeśli szacowany czas przybycia jest wcześniejszy o 5 minut od wprow- adzonego czasu, komunikat jest wyświetlany na żółto.
<b>-19</b> <sup>min</sup>	Przybędziesz 19 minut po czasie. Jeśli szacowany czas przybycia jest późniejszy niż wprowadzony czas, komunikat jest wyświetlany na czerwono.

# Opcje menu Nawigacja

Po dotknięciu przycisku **Nawiguj do** lub **Jedź do**, można określić cel podróży na wiele sposobów, nie tylko poprzez podanie adresu. Inne opcje znajdują się poniżej:



Dotknij tego przycisku, aby dojechać do Pozycji domu. Tego przycisku będziesz prawdopodobnie używać częściej niż pozostałych.



Dotknij tego przycisku, aby jako miejsce docelowe wybrać Ulubione.

ī			h		_	
L	Л	u	D	ю	п	E



Dotknij tego przycisku, aby jako miejsce docelowe wybrać adres lub kod pocztowy. W niektórych krajach do identyfikacji miejsca i ulicy wystarczy kod pocztowy. W innych krajach kod pocztowy określa tylko miejsce, dlatego oddzielnie należy wpisać nazwę ulicy.



Adres

Dotknij tego przycisku, aby wybrać miejsce docelowe z listy miejsc ostatnio użytych jako miejsca docelowe.

Poprzedni cel



Dotknij tego przycisku, aby dojechać do Użytecznego Miejsca (UM).

### Użyteczne miejsce



W przypadku niektórych urządzeń można podawać adres z użyciem poleceń głosowych. Patrz Sterowanie głosowe.

### Adres mówiony



Dotknij tego przycisku, aby za pomocą przeglądarki map jako miejsce docelowe wybrać punkt na mapie.

Punkt na mapie


Dotknij tego przycisku, aby wybrać miejsce docelowe określając jego współrzędne geograficzne.

Współrzędne geograficzne



Miejsce ostatniego postoju Dotknij tego przycisku, aby jako miejsce docelowe wybrać ostatnią zarejestrowaną pozycję.

#### Planowanie trasy z wyprzedzeniem

Możesz użyć urządzenia Blue&Me-TomTom 2 do planowania podróży z wyprzedzeniem, wybierając punkt początkowy i miejsce docelowe.

Poniżej znajduje się kilka dodatkowych powodów, dla których warto zaplanować trasę z wyprzedzeniem:

- Możesz dowiedzieć się przed rozpoczęciem podróży jak długo będzie ona trwała.
- Możesz również porównać czas trwania podróży dla tej samej trasy, ale o różnej porze dnia, czy dla różnych dni tygodnia. Urządzenie korzysta z technologii IQ Routes podczas planowania podróży. IQ Routes oblicza trasy na podstawie rzeczywistych, średnich prędkości zmierzonych na drogach.
- Przestudiuj trasę planowanej podróży.
- Sprawdź trasę dla osoby, która planuje Cię odwiedzić, a następnie objaśnij szczegółowo tę trasę.

Aby zaplanować trasę z wyprzedzeniem, wykonaj następujące czynności:

- 1. Dotknij ekranu, aby wywołać menu główne.
- 2. Dotknij strzałki, aby przejść do następnego menu, a następnie dotknij opcji Zaplanuj trasę.



Przycisk jest widoczny, jeśli w urządzeniu Blue&Me-TomTom 2 nie zaplanowano trasy.

- 3. Wybierz miejsce, z którego rozpocznie się podróż w taki sam sposób, w jaki wybierasz miejsce docelowe.
- 4. Ustaw miejsce docelowe podróży.
- 5. Jeśli dla opcji Ustawienia planowania wybrano ustawienie **Pytaj przy każdym planowaniu**, wybierz typ trasy, którą chcesz zaplanować:
  - Najszybsza trasa trasa, której przejechanie zajmuje najmniej czasu.
  - Trasa ekologiczna najbardziej wydajna trasa, jeśli chodzi o zużycie paliwa.
  - Najkrótsza trasa najkrótsza trasa między podanymi lokalizacjami. Może to nie być najszybsza trasa, zwłaszcza jeśli najkrótsza trasa przebiega przez miejscowość lub miasto.
  - Omijaj drogi ekspresowe trasa omijająca drogi ekspresowe.
  - **Trasa piesza** trasa przeznaczona do podróżowania pieszo.
  - Trasa rowerowa trasa przeznaczona do podróżowania rowerem.

6. Wybierz datę i czas planowanej podróży.

Urządzenie używa technologii IQ Routes, aby opracować jak najlepszą trasę w danym momencie. Dzięki temu możesz zobaczyć, jak długo potrwa podróż dla różnych pór dnia lub różnych dni tygodnia.

Urządzenie nawigacyjne wyznaczy trasę pomiędzy dwoma wybranymi przez Ciebie lokalizacjami.

# Przeglądanie informacji drogowych

Dostęp do tych opcji dla ostatnio zaplanowanej trasy można uzyskać, dotykając opcji **Widok trasy** w Menu głównym lub przycisku **Szczegóły** na ekranie podsumowania trasy.

Następnie możesz wybrać spośród następujących opcji:

teft r Right teft Pokaż wskazówki	Dotknij tego przycisku, aby wyświetlić listę wszystkich instrukcji skrętów na trasie. Funkcja ta jest bardzo przydatna, jeśli trzeba wyjaśnić komuś trasę podróży.
	Dotknij tego przycisku, aby wyświetlić widok trasy w przeglądarce map.
Pokaz mapę trasy	
	Dotknij tego przycisku, aby zobaczyć prezentację trasy. Prezentację możesz przerwać w dowolnym momencie dotykając ekranu.
Pokaż prezentacje	
trasy	
	Dotknij tego przycisku, aby otworzyć ekran podsumowania trasy.
Pokaż pod-	
sumowanie trasv	
	Dotknij tego przycisku, aby obejrzeć podgląd miejsca docelowego.
TOPITOPI	Możesz dojechać na parking w pobliżu miejsca docelowego i przejrzeć informacje dostępne na jego temat, np. numer telefonu.
Pokaż mieisce	
docelowe	
	Dotknij tego przycisku, aby wyświetlić zdarzenia drogowe na trasie.
Pokaż ruch na trasie	<b>Uwaga</b> : Przycisk jest widoczny tylko, jeśli wykupiono subskrypcję informacji o ruchu drogowym lub podłączono odbiornik RDS-TMC do urządzenia. Informacje drogowe nie są dostępne we wszystkich kra- iach i regionach. Wiecej informacji na temat usług informacji
1 4315	drogowych TomTom znajduje się na stronie internetowej tomtom.com/services.

# **Sterowanie głosowe**

#### Sterowanie głosowe

Istnieją dwa sposoby sterowania głosowego.

Pierwszy to używanie aplikacji Blue&Me do sterowania funkcjami Blue&Me. Obsługa polega na korzystaniu z przycisków, znajdujących się na kierownicy.

Drugi sposób to wykorzystanie urządzenia nawigacyjnego do planowania tras i sterowania funkcjami urządzenia nawigacyjnego. Aby to zrobić, dotknij przycisku sterowania głosowego w widoku z perspektywy kierowcy urządzenia nawigacyjnego.

### Informacje o sterowaniu głosowym w urządzeniu nawigacyjnym

**Uwaga**: Sterowanie głosowe nie jest obsługiwane przez wszystkie urządzenia oraz we wszystkich językach.

Zamiast obsługiwać urządzenie Blue&Me-TomTom 2 dotykaniem ekranu, możesz wydawać instrukcje urządzeniu Blue&Me-TomTom 2, używając własnego głosu.

Na przykład, aby zwiększyć głośność urządzenia Blue&Me-TomTom 2, wypowiedz "Zwiększ głośność".

Aby wyświetlić listę dostępnych poleceń, dotknij opcji **Pomoc** w menu głównym, opcji **Instrukcje obsługi**, a następnie opcji **Rodzaje poleceń**.

**Ważne**: Sterowanie głosowe wymaga używania głosu komputerowego. Jeśli w urządzeniu Blue&Me-TomTom 2 brak zainstalowanych głosów komputerowych, ta funkcja jest niedostępna.

Aby wybrać głos komputerowy, dotknij opcji **Głosy** w menu Ustawienia, a następnie opcji **Zmień** głos i wybierz głos komputerowy.

#### Używanie sterowania głosowego

Sterowanie głosowe jest domyślnie wyłączone.

Aby włączyć sterowanie głosowe i dodać jego przycisk do widoku z perspektywy kierowcy, dotknij opcji **Sterowanie głosowe** w menu Ustawienia i wybierz opcję **Włącz sterowanie głosowe**.

Następujący przykład pokazuje, jak używać funkcji sterowanie głosowego, aby zaplanować podróż do adresu pozycji domowej:

1. Dotknij przycisku mikrofonu w widoku z perspektywy kierowcy, aby włączyć mikrofon.



Po pierwszym dotknięciu przycisku mikrofonu odtworzone zostaną przykładowe komendy głosowe, których możesz użyć.

Aby wyświetlić pełną listę poleceń, dotknij opcji **Ustawienia** w menu głównym, opcji **Sterowanie głosowe**, a następnie opcji **Rodzaje poleceń**. Możesz również dotknąć opcji **Pomoc** w menu głównym, następnie opcji **Instrukcje obsługi** oraz **Rodzaje poleceń**.

2. Po usłyszeniu komunikatu "Wypowiedz polecenie", po którym następuje dźwięk, wypowiedz wybrane polecenie. Możesz na przykład powiedzieć "Jedź do domu". Urządzenie jest gotowe do odbioru po wyemitowaniu dźwięku.

Podczas wypowiadania słów wskaźnik głośności mikrofonu pokazuje, jak dobrze urządzenie słyszy głos.

Zielone słupki oznaczają, że urządzenie słyszy głos.

Czerwone słupki oznaczają, że mówisz za głośno, dlatego urządzenie ma problem z rozpoznaniem poszczególnych słów.

Szare słupki oznaczają, że mówisz za cicho, dlatego urządzenie ma problem z rozpoznaniem poszczególnych słów.

Niektóre frazy są powtarzane przez urządzenie, które następnie zapyta, czy polecenie zostało prawidłowo rozpoznane.

**Wskazówka**: w celu umożliwienia jak najlepszego rozpoznawania mowy należy mówić normalnie, nie wymawiając słów w nienaturalny sposób. Jeśli np. poziom hałasu na drodze jest zbyt duży, może być konieczne wypowiadanie poleceń w kierunku mikrofonu.

3. Jeśli polecenie jest poprawne, powiedz "Tak".

Jeśli polecenie jest niepoprawne, powiedz "Nie", a po usłyszeniu zapowiedzi i sygnału wypowiedz polecenie ponownie.

Urządzenie planuje trasę z aktualnej pozycji do miejsca docelowego.

**Wskazówka**: aby zakończyć odsłuchiwanie kolejnych poleceń przez urządzenie, powiedz "Anuluj". Aby przejść wstecz o jeden krok, powiedz "Wstecz".

# Zaplanuj podróż używając własnego głosu

**Ważne**: dla zachowania bezpieczeństwa i ograniczenia czynników rozpraszających kierowcę, podróż należy zaplanować zawsze przed jej rozpoczęciem.

**Uwaga**: zaplanowanie trasy z użyciem głosu dla każdej mapy, w każdym kraju lub dla każdego języka nie jest możliwe.

Aby zaplanować trasę do adresu, używając głosu, wykonaj następujące czynności:

1. Dotknij przycisku sterowanie głosowe w widoku z perspektywy kierowcy.



2. Po usłyszeniu sygnału, powiedz "Jedź do adresu".

Wskazówka: w menu głównym urządzenia dostępny jest przycisk Nawiguj do lub Jedź do. Podczas planowania trasy do adresu z użyciem poleceń głosowych, wypowiedz "Nawiguj do adresu", jeśli przycisk jest oznaczony jako Nawiguj do lub "Jedź do adresu", jeśli przycisk jest oznaczony jako Jedź do.

#### 3. Wymów nazwę miasta.

	Lie	ste	nin	g	)							-	
	-	1											
Please state													T
City													
											-		

Urządzenie wyświetli listę nazw miast, które brzmią podobnie do wypowiedzianej i powie, które miasto znajduje się na początku listy.

Jeśli nazwa miejscowości, którą słyszysz jest poprawna, powiedz "Gotowe", "OK", "Tak", "Jeden" lub dotknij nazwy miejscowości na początku listy.

Jeśli nazwa, którą słyszysz jest niepoprawna, ale poprawna nazwa znajduje się na liście, wypowiedz numer znajdujący się przy poprawnej nazwie lub dotknij nazwy miejscowości.

Na przykład, jeśli poprawna nazwa brzmi Rotterdam i znajduje się ona na trzecim miejscu na liście, możesz powiedzieć "Trzy" lub dotknąć nazwy **Rotterdam**.

Jeśli nazwa miasta nie jest wyświetlona na liście, powiedz "Wstecz" lub "Nie" albo dotknij przycisku **Wstecz**, aby wrócić do poprzedniego ekranu. Następnie ponownie wypowiedz nazwę miasta po usłyszeniu sygnału.

4. Wymów nazwę ulicy.

Urządzenie wyświetli listę nazw ulic, które brzmią podobnie do wypowiedzianej i powie, która ulica znajduje się na początku listy.

Jeśli nazwa ulicy, którą słyszysz jest poprawna, powiedz "Gotowe", "OK", "Tak", "Jeden" lub dotknij nazwy miasta z początku listy.

**Wskazówka**: różne miejsca mogą mieć identyczne nazwy, na przykład ulica, która posiada kilka kodów pocztowych. W takim wypadku musisz spojrzeć na ekran i dotknąć poprawnej nazwy.

Jeśli nazwa ulicy, którą słyszysz jest niepoprawna, ale poprawna nazwa znajduje się na liście, wypowiedz numer znajdujący się przy poprawnej nazwie lub dotknij nazwy ulicy na liście. Jeśli nazwa ulicy nie jest wyświetlona na liście, powiedz "Wstecz" lub "Nie" albo dotknij przycisku **Wstecz**, aby wrócić do poprzedniego ekranu. Następnie ponownie wypowiedz nazwę miasta po usłyszeniu sygnału.

5. Wymów numer domu.

**Ważne**: numery należy wymawiać w tym samym języku, w którym wyświetlane są przyciski menu w urządzeniu.

		1			
1	2	3	4	5	
6	7	8	9	0	÷

Numery powinny być wymawiane w zwykły, ciągły sposób, w jaki wymawia się je w zdaniu. Liczna 357 powinna więc zostać wypowiedziana jako "trzysta pięćdziesiąt siedem".

Jeśli wyświetlony numer jest poprawny, powiedz "Gotowe" lub "OK", ewentualnie dotknij klawiatury, aby wprowadzić numer.

Jeśli wyświetlony numer jest niepoprawny, powiedz "Wstecz" lub "Nie" lub dotknij klawisza Backspace i powtórz numer.

**Wskazówka**: jeśli powiesz "Wstecz", gdy żadne numery nie będą wyświetlane na ekranie, urządzenie powróci do poprzednio wyświetlanego ekranu.

Gdy wyświetlony numer będzie poprawny, powiedz "Gotowe" lub "OK". Ewentualnie wprowadź numer dotykając ekranu.

6. Kiedy trasa zostanie obliczona, a na ekranie pojawi się podsumowanie trasy, dotknij opcji **Gotowe**.

Urządzenie zacznie prowadzić do miejsca docelowego, przekazując instrukcje mówione oraz wyświetlając na ekranie kierunek jazdy.

#### Wprowadzanie adresu głosem

**Ważne**: Dla zachowania bezpieczeństwa i ograniczenia czynników rozpraszających kierowcę, podróż należy zaplanować zawsze przed jej rozpoczęciem.

Możesz wprowadzić adres, używając głosu, nawet jeśli nie używasz funkcji sterowania głosowego do rozpoczęcia planowania podróży.

Aby rozpocząć planowanie podróży, dotknij opcji **Jedź do** w menu głównym, a następnie dotknij przycisku **Adres mówiony** lub **Adres**.

Aby wprowadzić miejsce docelowe, używając głosu, dotknij jednego z następujących przycisków:



Dotknij tego przycisku, aby wprowadzić wypowiadany adres. **Adres mówiony** pomaga wprowadzać informacje bez dotykania ekranu. Ta opcja rozpoznaje następujące wypowiadane pozycje:

Adres mówiony

- Polecenia: Tak, Nie, Wstecz, Gotowe, OK, Skrzyżowanie.
  - Nazwy ulic.

- Miasta i miejscowości oraz ich centra.
- Pozycje Ulubionych, kody pocztowe i UM-y.
- Zaplanuj alternatywną trasę, Oblicz trasę oryginalną, Omiń blokadę drogi, Minimalizuj opóźnienia, Wyczyść trasę, Podróż przez... i Poprzedni cel.



Dotknij tego przycisku na podstawie klawiatury, aby wprowadzić adres, wypowiadając go. Jeśli przycisk jest podświetlony na szaro, nie można wprowadzać adresu, używając głosu.

Wskazówki

- Urządzenie Blue&Me-TomTom 2 rozpoznaje nazwy miejsc i ulic wypowiedziane w miejscowym języku z miejscową wymową.
- Wprowadzanie adresu mówionego nie jest możliwe dla kodów pocztowych, które należy wprowadzać, używając klawiatury.
- Wprowadzanie adresu mówionego nie jest dostępne dla wszystkich map we wszystkich krajach.

# Widok z perspektywy kierowcy

# Informacje o widoku z perspektywy kierowcy

Gdy urządzenie nawigacyjne Blue&Me-TomTom 2 zostanie uruchomione po raz pierwszy, zostanie wyświetlony widok z perspektywy kierowcy zawierający szczegółowe informacje o aktualnej pozycji.

Dotknij środka ekranu w dowolnej chwili, aby otworzyć menu główne.

Możesz wybrać ekran wyświetlany podczas uruchamiania urządzenia, dotykając opcji **Ustawienia** z menu głównego, a następnie opcji **Uruchamianie**.

Widok z perspektywy kierowcy



- 1. Przycisk zoom dotknij lupy, aby wyświetlić przyciski umożliwiające przybliżenie i oddalenie widoku.
- Menu skrótów aby włączyć menu skrótów, dotknij opcji Utwórz własne menu z menu Ustawienia.
- 3. Twoja aktualna pozycja.
- 4. Znak informujący o nazwie drogi lub nazwa następnej ulicy.
- 5. Pasek informacji drogowych. Dotknij paska informacji drogowych, aby otworzyć menu Ruch drogowy.

Pasek boczny dotyczący ruchu drogowego jest widoczny tylko w przypadku wykupienia subskrypcji usługi HD Traffic lub w przypadku podłączenia do urządzenia odbiornika RDS-TMC. Informacje drogowe nie są dostępne we wszystkich krajach i regionach.

- 6. Wskaźnik poziomu naładowania baterii.
- 7. Przycisk mikrofonu, obsługujący polecenia i sterowanie głosowe.
- 8. Czas, aktualna prędkość i obowiązujące ograniczenie prędkości, jeśli są znane. Aby zobaczyć różnicę między preferowanym i przewidywanym czasem przyjazdu, zaznacz pole wyboru **Mar-gines** w ustawieniach paska stanu.

Dotknij tego miejsca na pasku stanu, aby przełączyć widok mapy z 3D na 2D lub odwrotnie.

- 9. Nazwa ulicy, na której się znajdujesz.
- Instrukcja nawigacyjna dla drogi przed Tobą i odległość do następnej instrukcji. Jeśli do drugiej instrukcji pozostało mniej niż 150 m, zostanie ona wyświetlona natychmiast, zamiast odległości.

Dotknij tego miejsca na pasku stanu, aby powtórzyć ostatnią instrukcję mówioną lub zmienić poziom głośności. Dotknięcie tego miejsca umożliwia również wyciszenie dźwięku.

11. Pozostały czas podróży, pozostała odległość do przejechania i szacunkowy czas przybycia na miejsce.

Dotknij tego miejsca na paska stanu, aby otworzyć ekran podsumowania trasy.

Aby zmienić informacje wyświetlane na pasku stanu, dotknij opcji **Pasek stanu** w menu Ustawienia.

### Symbole w widoku z perspektywy kierowcy

1 I	Telefon komórkowy nie podłączony — ten symbol jest wyświetlany, jeśli urządzenie nawigacyjne nie jest podłączone do aplikacji Blue&me, a wybrany telefon komórkowy nie jest połączony z urządzeniem. Połączen- ie z telefonem zostało wcześniej ustanowione.
*	Wyłączony dźwięk — symbol jest wyświetlany, jeśli wyłączono dźwięk. Aby włączyć dźwięk, należy dotknąć środkowego panelu na pasku stanu.
	Bateria — ten symbol jest wyświetlany, gdy bateria jest słaba. Jeśli na ekranie pojawi się ten symbol, oznacza to, że należy jak najszybciej naładować urządzenie nawigacyjne.
	Połączono z komputerem — ten symbol jest wyświetlany, gdy wybrane urządzenie nawigacyjne zostanie połączone z komputerem.

# Asystent pasa ruchu

#### Asystent pasa ruchu

**Uwaga**: Informacje dotyczące pasa ruchu nie są dostępne dla wszystkich skrzyżowań lub we wszystkich krajach.

Urządzenie nawigacyjne Blue&Me-TomTom 2 pomaga przygotować się do zjazdu z autostrady lub skrzyżowania, pokazując pas jezdni, który należy zająć.

W czasie zbliżania się do zjazdu lub skrzyżowania, odpowiedni pas jezdni wyświetlany jest na ekranie.

#### Używanie asystenta pasa ruchu

Funkcja asystenta pasa ruchu działa na dwa sposoby:

Obrazy pasa



Aby włączyć obrazy pasa, dotknij opcji **Ustawienia** z menu głównego, a następnie opcji **Ustawienia zaawansowane**. Odznacz pole dla opcji **Pokaż obrazy pasów jezdni**.

Wskazówka: Aby powrócić do widoku z perspektywy kierowcy, dotknij ekranu w dowolnym miejscu.

Wskazówki na pasku stanu



**Wskazówka**: Jeśli żadna wskazówka nie pojawiła się na pasku stanu, a na obrazie wszystkie pasy jezdni są podświetlone, oznacza to, że można jechać po dowolnie wybranym pasie.

# **Zmiana trasy**

### Wprowadzanie zmian trasy

Po zaplanowaniu trasy możesz chcieć zmienić jej przebieg lub nawet miejsce docelowe. Istnieje kilka sposobów umożliwiających zmienić trasę bez potrzeby kompletnego przeplanowania podróży.

Aby zmienić obecną trasę, dotknij opcji Zmień trasę z menu głównego:



# Menu Zmień trasę

Aby zmienić obecną trasę lub miejsce docelowe, dotknij jednego z następujących przycisków:

	Dotknij tego przycisku, aby znaleźć trasę alternatywną dla obecnej trasy. Przycisk jest widoczny, jeśli w urządzeniu Blue&Me-TomTom 2 zaplan- owano wcześniej trasę.
Oblicz trasę alternatywna	To prosty sposób na wyszukanie innej trasy do obecnego miejsca docelowego.
	Urządzenie wyznaczy nową trasę z aktualnej pozycji do miejsca doce- lowego, używając zupełnie innych dróg.
	Nowa trasa wyświetlana jest obok oryginalnej, tak aby możliwy był wybór jednej z nich.
Omiń blokadę drogi	Dotknij tego przycisku podczas jazdy po zaplanowanej trasie, aby ominąć blokadę drogi lub duże natężenie ruchu.
	Urządzenie zasugeruje nową trasę, która ominie drogi znajdujące się na obecnej trasie dla wybranej odległości.
	Jeśli blokada lub zostanie nagle usunięta lub natężenie ruchu zmieni się, dotknij przycisku <b>Ponownie wyznacz trasę</b> , aby wrócić na pierwotną trasę.
	<b>Ważne</b> : Pamiętaj, że podczas planowania nowej trasy może pojawić się pytanie o wyłączenie obecnej trasy.
	Dotknij tego przycisku, aby unikać opóźnień ruchu drogowego na zaplanowanej trasie.
Minimalizuj opóźnienia	Niestety ominięcie wszelkich opóźnień nie jest możliwe. Choć urządzenie ciągle sprawdza ewentualne opóźnienia na trasie, można dotknąć tego przycisku, aby ręcznie rozpocząć sprawdzanie. Urządzenie następnie obliczy trasę, która ominie wszystkie lub większość opóźnień.

	<b>Uwaga</b> : Przycisk jest widoczny tylko, jeśli wykupiono subskrypcję informacji o ruchu drogowym lub podłączono odbiornik RDS-TMC do urządzenia. Informacje drogowe nie są dostępne we wszystkich kra- jach i regionach. Więcej informacji na temat usług informacji drogowych TomTom znajduje się na stronie internetowej <u>tomtom.com/services</u> .
Zmień miejsce docelowe	Dotknij tego przycisku, aby zmienić obecne miejsce docelowe. Jeśli zmienisz miejsce docelowe, pojawią się te same opcje oraz pytanie, czy chcesz wprowadzić nowy adres w ten sam sposób, jak podczas planowania nowej trasy.
T Left X → Right Omiń część trasy	Dotknij tego przycisku, aby ominąć część obecnej trasy. Wyświetlona zostanie lista nazw ulic na danej trasie. Gdy dotkniesz jednej z nazw ulic, urządzenie wyznaczy trasę, która ominie wybraną ulicę. Na ekranie podsumowania trasy pojawi się zarówno nowa trasa, jak i oryginalna. Dotknij panelu z prawej strony, aby wybrać jedną z tras, a następnie dotknij przycisku <b>Gotowe</b> . Jeśli nie chcesz korzystać z żadnej z tras pokazanych na ekranie pod- sumowania trasy, dotknij opcji <b>Zmień trasę</b> , aby znaleźć inną trasę.
Podróż przez	Dotknij tego przycisku, aby zmienić trasę, wybierając miejsce przez które chcesz przejechać, jeśli na przykład planujesz się z kimś spotkać. Jeśli wybierzesz miejsce, przez które ma prowadzić trasa, pojawią się te same opcje oraz pytanie, czy chcesz wprowadzić nowy adres w ten sam sposób, jak podczas planowania nowej trasy. Urządzenie wyznaczy trasę do miejsca docelowego, która poprowadzi przez wybrane miejsce. Wybrane miejsce zostanie oznaczone na mapie. Po dotarciu do miejsca docelowego lub przejechaniu obok wyznaczonej pozycji zostanie wyświetlone ostrzeżenie.

# Widok mapy

# Informacje o wyświetlaniu mapy

Możesz przeglądać mapę w ten sam sposób, w jaki przegląda się tradycyjną mapę papierową. Na mapie wyświetlana jest bieżąca pozycja oraz wiele innych pozycji, takich jak Ulubione czy UM-y.

Aby przeglądać mapę w taki sposób, dotknij opcji **Widok mapy** lub **Widok trasy** w menu głównym.

Aby wyświetlać różne pozycje na mapie, przesuwaj mapę po ekranie. Mapę można przesuwać, dotykając i przeciągając palcem po ekranie. Jeśli urządzenie obsługuje gesty, można również przybliżać i oddalać widok, dotykając ekranu kciukiem i palcem wskazującym, a następnie przybliżając i odsuwając je od siebie.

Aby wybrać pozycję na mapie, dotknij ją. Kursor wskazuje pozycję i wyświetla użyteczne informacje o pozycji w panelu informacyjnym. Dotknij panelu informacyjnego, aby utworzyć pozycję Ulubionych lub zaplanować trasę do danej pozycji.

Widok mapy



1. Pasek skali

 Ruch drogowy — aktualne zdarzenia drogowe. Dotknij przycisku Opcje, aby wybrać informacje drogowe wyświetlane na mapie. Jeśli na mapie wyświetlane są informacje drogowe, UM-y i Ulubione są niewidoczne.

**Uwaga**: aby korzystać z usługi TomTom Traffic, wymagana jest odpowiednia subskrypcja lub odbiornik. Usługi ruchu drogowego nie działają w każdym kraju i regionie. Więcej informacji można znaleźć na stronie <u>tomtom.com/services</u>.

### 3. Oznaczenie

Oznaczenie pokazuje także odległość do pozycji. Oznaczenia mają następujące kolory:

- Niebieski wskazuje bieżącą pozycję. Oznaczenie jest szare w przypadku utraty sygnału GPS.
- Żółty wskazuje pozycję domu.
- Czerwony wskazuje miejsce docelowe.

Dotknij oznaczenia, aby wyśrodkować mapę na pozycji wskazywanej przez oznaczenie. Możesz również ustawić własne oznaczenie. Dotknij przycisku kursora, następnie dotknij opcji

Zapisz pozycję, aby umieścić zielone oznaczenie w miejscu wskazywanym przez kursor. Aby wyłączyć oznaczenia, dotknij przycisku **Opcje**, następnie opcji **Zaawansowane** i odznacz

pole wyboru dla opcji **Oznaczenia**.

- 4. Przycisk Opcje
- 5. Kursor z nazwą ulicy w dymku

Dotknij przycisku w dymku z nazwą ulicy, aby otworzyć menu kursora. Możesz dojechać do pozycji kursora, ustawić ją jako Ulubione lub znaleźć w jej pobliżu Użyteczne miejsce.

6. Przycisk Znajdź

Dotknij tego przycisku, aby wyszukać konkretny adres, pozycje Ulubionych lub UM-y.

7. Opcja zoom

Opcję powiększania i zmniejszania można stosować poprzez poruszanie krzyżykiem wyświetlanym na ekranie.

# Opcje

Dotknij przycisku **Opcje**, aby ustawić informacje pokazywane na mapie i wyświetlanie następujących informacji:

 Ruch drogowy — wybierz tę opcję, aby na mapie wyświetlane były informacje drogowe. Jeśli wyświetlane są informacje drogowe, UM-y i ulubione są niewidoczne.

**Uwaga**: aby korzystać z usługi TomTom Traffic, wymagana jest odpowiednia subskrypcja lub odbiornik. Usługi ruchu drogowego nie działają w każdym kraju i regionie. Więcej informacji można znaleźć na stronie <u>tomtom.com/services</u>.

- Nazwy wybierz tę opcję, aby wyświetlić nazwy ulic i miast na mapie.
- Użyteczne miejsca wybierz tę opcję, aby wyświetlić UM-y na mapie. Dotknij opcji Wybierz UM-y, aby wybrać kategorie UM-ów, które będą wyświetlane na mapie.
- **Obrazy satelitarne** wybierz tę opcję, aby na mapie wyświetlane były obrazy satelitarne oglądanego obszaru. Nie dla każdej mapy lub pozycji na mapie dostępne są obrazy satelitarne.
- **Ulubione** wybierz tę opcję, aby wyświetlić ulubione na mapie.

Dotknij opcji Zaawansowane, aby wyświetlić lub ukryć następujące informacje:

 Oznaczenia — wybierz tę opcję, aby włączyć oznaczenia. Oznaczenia wskazują aktualną pozycję (niebieskie), pozycję domu (pomarańczowe) i miejsce docelowe (czerwone). Pokazują również odległość od danego miejsca.

Dotknij oznaczenia, aby wyśrodkować mapę na pozycji wskazywanej przez oznaczenie.

Aby utworzyć własne oznaczenie, dotknij przycisku kursora. Następnie dotknij opcji **Zapisz pozycję**, aby zielone oznaczenie pojawiło się w miejscu kursora.

Aby wyłączyć oznaczenia, dotknij przycisku **Opcje**, następnie opcji **Zaawansowane** i odznacz pole wyboru dla opcji **Oznaczenia**.

 Współrzędne — wybierz tę opcję, aby w lewym dolnym rogu mapy były wyświetlane współrzędne GPS.

#### Menu kursora

Funkcja kursora nie ogranicza się do wskazywania pozycji na mapie.

Umieść kursor na danej pozycji na mapie, dotknij opcji **Kursor**, a następnie jednego z następujących przycisków:

	Dotknij tego przycisku, aby zaplanować trasę do pozycji kursora na mapie.
Przejdz tutaj	
	Dotknij tego przycisku, aby wyświetlić informacje o pozycji na mapie, np. adres.
Wyświetl pozycję	
<b>(</b>	Dotknij tego przycisku, aby utworzyć własne zielone oznaczenie i umieścić na pozycji kursor.
Zapisz pozycję	Jeśli ustawiono zielone oznaczenie, przycisk zmieni się na <b>Usuń oz-</b> naczenie.
	Dotknij tego przycisku, aby wyszukać UM w pobliżu pozycji kursora na mapie.
	Na przykład, jeśli kursor na mapie obecnie wskazuje pozycję restauracji, możesz poszukać pobliskiego parkingu.
Znajdz UM w pobliżu	
	Dotknij tego przycisku, aby wprowadzić poprawkę mapy w pozycji kursora na mapie.
	Poprawkę można wprowadzić wyłącznie na własnej mapie lub
Koryguj pozycję	udostępnić poprawkę społeczności TomTom Map Share.
	Dotknij tego przycisku, aby zadzwonić do lokalizacji znajdującej się w pozycji kursora.
Zadzwoń	Ten przycisk jest dostępny wyłącznie, gdy w urządzeniu zapisano Blue&Me-TomTom 2 numer telefonu lokalizacji.

	W urządzeniu Blue&Me-TomTom 2.
	Możesz również zadzwonić do utworzonych przez siebie UM-ów.
	Dotknij tego przycisku, aby utworzyć ulubione z pozycji kursora na mapie.
Dodaj do ulu- bionych	
	Dotknij tego przycisku, aby utworzyć UM z pozycji kursora na mapie.
Dodaj jako UM	
	Dotknij tego przycisku, aby bieżąca trasa prowadziła przez pozycję kursora na mapie. Miejsce docelowe pozostanie bez zmian, trasa będzie jednak przebiegać przez wybraną pozycję.
Podróż przez	Ten przycisk jest dostępny tylko, jeśli wcześniej zaplanowano trasę.
Ó	Dotknij tego przycisku, aby wyśrodkować mapę na aktualnej pozycji kursora.
Wyśrodkuj mapę	

# Korekty mapy

#### Informacje o usłudze Map Share

Map Share umożliwia korygowanie błędów map. Można poprawiać kilka rodzajów błędów.

Aby wprowadzić poprawki do własnej mapy, dotknij opcji Korekty mapy w menu Ustawienia.

**Uwaga**: Map Share nie jest dostępna we wszystkich regionach. Więcej informacji znajduje się na stronie <u>tomtom.com/mapshare</u>.

# Poprawianie błędu mapy

**Ważne**: Ze względów bezpieczeństwa, podczas prowadzenia pojazdu nie wprowadzaj szczegółowych informacji o danej poprawce. Zamiast wprowadzać szczegóły od razu oznacz pozycję na mapie, a dodatkowe informacje wprowadzisz później.

Aby poprawić błąd mapy, wykonaj następujące czynności:

1. Dotknij opcji Korekty mapy w menu ustawień.



- 2. Dotknij opcji Koryguj błąd mapy.
- 3. Wybierz rodzaj korekty mapy, którą chcesz zastosować.
- 4. Zdecyduj, w jaki sposób chcesz określać pozycję.
- 5. Określ pozycję. Następnie dotknij przycisku Gotowe.
- 6. Wprowadź informacje o poprawce. Następnie dotknij przycisku Gotowe.
- 7. Określ, czy korekta jest tymczasowa czy trwała.
- B. Dotknij opcji Kontynuuj. Korekta została zapisana.

# Rodzaje poprawek do map

Aby wprowadzić poprawkę do mapy, dotknij opcji **Korekty mapy** w menu Ustawienia, a następnie dotknij opcji **Koryguj błąd mapy**. Istnieje kilka typów poprawek map.

(Od)blokuj ulicę	Dotknij tego przycisku, aby zablokować lub odblokować ulicę. Możesz zablokować lub odblokować ulicę w jednym lub obu kierunkach.
	Na przykład, aby poprawić ulicę obok swojej aktualnej pozycji, wykonaj następujące czynności:
	<ol> <li>Dotknij przycisku (Od)blokuj ulicę.</li> </ol>
	2. Dotknij opcji <b>Obok mnie</b> , aby wybrać ulicę niedaleko Twojej aktualnej

lokalizacji. Ulicę określa się, podając jej nazwę lub nazwę ulicy obok pozycji domu bądź wybierając ją bezpośrednio z mapy.

3. Wybierz ulicę lub odcinek ulicy, który chcesz poprawić, dotykając go na mapie.

Wybrana ulica zostanie podświetlona, a obok kursora zostanie wyświetlona nazwa ulicy.

4. Dotknij przycisku Gotowe.

Urządzenie pokazuje ulicę oraz informację o tym, w jakich kierunkach można się po niej poruszać.



- 5. Dotknij jednego z przycisków oznaczających kierunki, aby zablokować lub odblokować ruch w tym kierunku.
- 6. Dotknij przycisku Gotowe.

	· · · ·				
	Ten przycisk służy do zmiany kierunku ruchu na ulicy jednokierunkowej w przypadku, gdy kierunek ruchu jest inny niż wskazywany na mapie.				
Odwróć kierunek ruchu	waga: Odwracanie kierunku ruchu działa jedynie w przypadku ulic dnokierunkowych. W przypadku ulic dwukierunkowych możliwe jest h (od)blokowanie, ale nie odwracanie kierunku ruchu.				
	Dotknij tego przycisku, aby zmienić nazwę ulicy na mapie.				
ABC	Na przykład, aby zmienić nazwę ulicy obok swojej aktualnej pozycji, wykonaj następujące czynności:				
Edytuj nazwę ulicy	<ol> <li>Dotknij przycisku Edytuj nazwę ulicy.</li> </ol>				
	2. Dotknij opcji <b>Obok mnie</b> .				
	<ol> <li>Wybierz ulicę lub odcinek ulicy, który chcesz poprawić, dotykając go na mapie.</li> </ol>				
	Wybrana ulica zostanie podświetlona, a obok kursora zostanie wyświetlona nazwa ulicy.				
	4. Dotknij przycisku <b>Gotowe</b> .				
	Wskazówka: Jeśli podświetlony odcinek nie jest poprawny, dotknij opcji Edytuj, aby zmienić poszczególne odcinki ulicy.				
	5. Podaj prawidłową nazwę ulicy.				
	6. Dotknij opcji <b>Kontynuuj</b> .				

Zmień zakaz	

Dotknij tego przycisku, aby zmienić i zgłosić nieprawidłowe instrukcje dotyczące skrętu.

Zmień zakazy skręcania



Dotknij tego przycisku, aby zmienić oraz zgłosić zmianę ograniczenia prędkości obowiązującego na drodze.

Zmień obowiązującą prędkość



Dotknij tego przycisku, aby dodać lub usunąć rondo.

Dodaj lub usuń rondo



Dotknij tego przycisku, aby dodać nowe Użyteczne miejsce (UM). Na przykład, aby dodać nową restaurację obok swojej aktualnej lokalizacji:

Dodaj brak. UM

- 1. Dotknij przycisku **Dodaj brak. UM**.
- 2. Dotknij pozycji Restauracja na liście kategorii UM.
- 3. Dotknij opcji Obok mnie.

Lokalizację można określać, wpisując adres lub wybierając ją bezpośrednio na mapie. Wybierz opcję **W pobliżu** lub **Blisko domu**, aby przejść na mapie do swojej aktualnej pozycji lub pozycji domu.

- 4. Określ lokalizację brakującej restauracji.
- 5. Dotknij przycisku Gotowe.
- 6. Wpisz nazwę restauracji, a następnie dotknij przycisku Dalej.
- 7. Jeśli znasz numer telefonu do restauracji, również możesz go wpisać, a następnie dotknąć przycisku **Dalej**.

Jeśli go nie znasz, po prostu dotknij przycisku **Dalej** bez podawania numeru.

1. Dotknij opcji Kontynuuj.





Dotknij tego przycisku, aby wprowadzić komentarz dot. UM. Użyj tego przycisku, jeśli nie możesz edytować błędu UM-a, używając przycisku **Edytuj UM**.

Dotknij tego przycisku, aby poprawić pozycję numeru domu. Wprowadź adres, który chcesz poprawić, a następnie zaznacz poprawną pozycję

Komentarz do UM



Koryguj numer domu



Dotknij tego przycisku, aby edytować istniejącą ulicę. Po wybraniu ulicy możesz wybrać rodzaj błędu do zgłoszenia. Masz do wyboru więcej niż jeden rodzaj błędu dla ulicy.

Istniejąca ulica



Dotknij tego przycisku, aby zgłosić brakującą ulicę. Musisz wybrać punkt początkowy i końcowy brakującej ulicy.

Brakująca ulica

Dotknij tego przycisku, aby zgłosić błąd dotyczący miasta, miejscowości lub wsi. Możesz zgłosić następujące rodzaje błędów:

Brak miasta

danego numeru domu.

Miasto

Nieprawidłowa nazwa miasta

- Alternatywna nazwa miasta
- Inne

Dotknij tego przycisku, aby zgłosić błąd dotyczący wjazdu lub zjazdu z autostrady.

Wjazd/zjazd z autostrady



Dotknij tego przycisku, aby zgłosić błąd dotyczący kodu pocztowego.

#### Kod pocztowy

Lawren Lawrence	Dotknij tego przycisku, aby zgłosić inne poprawki.
iprin kayan Iprawa k	Nie zostaną one automatycznie naniesione na mapę, lecz zapisane w specjalnym raporcie.
Inne	Możesz wprowadzić ogólny opis błędu mapy, a następnie dotknąć opcji <b>Gotowe</b> .

# Dźwięki i głosy

# Informacje o dźwiękach i głosach

Urządzenie Blue&Me-TomTom 2 używa dźwięków dla niektórych lub wszystkich z poniższych funkcji:

- Wskazówki i inne instrukcje dotyczące trasy
- Informacje drogowe

**Uwaga**: aby korzystać z usługi TomTom Traffic, wymagana jest odpowiednia subskrypcja lub odbiornik. Usługi ruchu drogowego nie działają w każdym kraju i regionie. Więcej informacji można znaleźć na stronie <u>tomtom.com/services</u>.

Ustawione ostrzeżenia

Istnieją dwa typy głosów dostępne dla urządzenia:

Głosy komputerowe

Głosy komputerowe są generowane przez urządzenie. Wypowiadają one wskazówki dotyczące trasy, nazwy miast i ulic, informacje drogowe i inne przydatne informacje.

Głosy ludzkie

Są one nagrane przez aktora i mogą wypowiadać tylko instrukcje dotyczące trasy.

#### Informacje o głosach komputerowych

Urządzenie Blue&Me-TomTom 2 używa technologii syntezy mowy oraz głosów komputerowych do odczytywania nazw ulic z mapy podczas wskazywania drogi.

Głos komputerowy analizuje całe wyrażenie lub zdanie przed jego wypowiedzeniem tak, aby brzmiało ono jak najbardziej naturalnie.

Głosy komputerowe mogą także rozpoznać i wypowiadać nazwy zagranicznych miast i ulic. Na przykład angielski głos komputerowy może odczytywać i wymawiać francuskie nazwy ulic, jednak wymowa może nie być idealna.

# Wybór głosu

Aby wybrać inny głos w urządzeniu Blue&Me-TomTom 2, dotknij opcji **Zmień głos** w menu **Ustawienia** lub dotknij opcji **Głosy**, a następnie dotknij opcji **Zmień głos** i wybierz odpowiedni głos.

# Zmiana poziomu głośności

Poziom głośności w urządzeniu Blue&Me-TomTom 2 można zmienić w różny sposób.

W widoku z perspektywy kierowcy.

Dotknij środkowego panelu na pasku stanu i przesuń suwak, aby dopasować głośność. Odtworzona zostanie ostatnia instrukcja dotycząca trasy, aby możliwe było usłyszenie nowego poziomu głośności.

# • W menu Ustawienia.

Dotknij opcji **Ustawienia** w menu głównym, a następnie dotknij opcji **Głośność** i przesuń suwak, aby dopasować głośność. Dotknij opcji **Testuj**, aby sprawdzić nowy poziom głośności.

# Ustawienia

#### Informacje o ustawieniach

Wygląd i sposób zachowywania się urządzenia Blue&Me-TomTom 2 można zmienić. Do większości ustawień urządzenia uzyskasz dostęp, dotykając opcji **Ustawienia** w menu głównym.

**Uwaga**: nie wszystkie ustawienia opisane w niniejszej instrukcji są dostępne we wszystkich urządzeniach TomTom.

Ustawienia 2D/3D



Ustawienia 2D/3D

Dotknij przycisku, aby ustawić domyślny widok mapy. Aby przełączać między widokiem 2D i 3D mapy podczas jazdy, dotknij lewej strony paska stanu w widoku z perspektywy kierowcy.

Czasem łatwiej jest czytać mapę z góry, na przykład kiedy trasa przebiega przez skomplikowaną sieć dróg.

Widok 2D prezentuje mapę dwuwymiarową, widzianą z góry. Widok 3D prezentuje mapę trójwymiarową, która pokazuje krajobraz widziany podczas jazdy.

Dostępne są następujące przyciski:

- W widoku 2D obracaj mapę zgodnie z kierunkiem jazdy dotknij tego przycisku, aby mapa obracała się automatycznie wraz z kierunkiem jazdy, ciągle wskazując do góry.
- Przełącz do widoku 3D podczas śledzenia trasy dotknij tego przycisku, aby mapa była automatycznie wyświetlana w widoku 3D, kiedy jedziesz po wyznaczonej trasie.

#### Ustawienia zaawansowane



Ustawienia zaa-

wansowane

Dotknij tego przycisku, aby wybrać następujące ustawienia zaawansowane:

- Pokaż numer domu przed nazwą ulicy jeśli wybrano to ustawienie, adres pokazywany jest w formacie numer domu i nazwa ulicy, np. 10 Downing Street.
- Pokaż nazwy ulic jeśli wybrano to ustawienie, nazwy ulic są wyświetlane na mapie w widoku z perspektywy kierowcy.
- Pokaż nazwę następnej ulicy jeśli wybrano to ustawienie, nazwa obok ulicy na trasie jest wyświetlana na górze ekranu w widoku z perspektywy kierowcy.
- Pokaż nazwę bieżącej ulicy na mapie jeśli wybrano to ustawienie, nazwa ulicy jest wyświetlana nad paskiem stanu w widoku z perspektywy kierowcy.
- Pokaż podgląd wybranej pozycji jeśli wybrano to ustawienie, w trakcie planowania trasy wyświetlany jest podgląd graficzny miejsca

60

docelowego.

- Włącz automatyczne powiększanie w widoku 2D po wybraniu tego ustawienia, jeśli mapa jest wyświetlana w trybie 2D, cała trasa jest wyświetlana w widoku z perspektywy kierowcy.
- Włącz automatyczne powiększanie w widoku 3D po wybraniu tego ustawienia, podczas jazdy autostradami i głównymi drogami dostępny widoczny jest szerszy obraz. W czasie zbliżania się do skrzyżowania, widok jest automatycznie powiększany.

**Pokaż obrazy pasów jezdni** — jeśli wybrano to ustawienie, graficzny obraz drogi pokazuje, który pas należy zająć podczas zbliżania się do skrzyżowania lub zjazdu z autostrady. Obraz pasa można wyświetlić na podzielonym lub na całym ekranie, albo można go całkowicie wyłączyć. Funkcja nie jest dostępna dla wszystkich dróg.

- Pokaż podpowiedzi wybór tego ustawienia powoduje włączenie lub wyłączenie podpowiedzi.
- Automatycznie przestaw strefę czasową zegarka wybór tego ustawienia powoduje, że w zegarku jest automatycznie przestawiana strefa czasowa.

# Oszczędzanie baterii



Dotykając tego przycisku w urządzeniu, można zmienić ustawienia oszczędzania energii.

Oszczędzanie baterii

# Stan baterii



Dotknij tego przycisku, aby sprawdzić stan baterii.

Stan baterii

# Jasność



Dotknij przycisku, aby ustawić jasność ekranu. Przesuń suwak, aby zmienić poziom jasności.

Aby mapa i menu były wyświetlane w dziennych lub nocnych kolorach, dotknij opcji **Kolory dzienne** lub **Kolory nocne** w menu Ustawienia.

# Symbol samochodu



Dotknij tego przycisku, aby wybrać symbol samochodu, który będzie wskazywał aktualną pozycję samochodu w widoku z perspektywy kierowcy.

Symbol samochodu

# Pozycja domu



Pozycja domu



Język

#### Kolory mapy



Kolory mapy

### Klawiatura



Klawiatura

#### Utwórz własne menu

Dotknij tego przycisku, aby dodać przyciski do spersonalizowanego menu.

Jeśli w menu znajdują się jeden lub dwa przyciski, oba będą wyświetlane w widoku z perspektywy kierowcy.

Jeśli będzie ich więcej niż trzy, w widoku z perspektywy kierowcy wyświetlany jest tylko jeden przycisk, który otwiera menu.

#### Ulubione



Utwórz własne

menu

Ulubione

Dotknij tego przycisku, aby dodać pozycję Ulubionych, zmienić jej nazwę lub ją usunąć.

Ulubione umożliwiają łatwy wybór pozycji bez konieczności wprowadzania adresu. Nie muszą to być ulubione miejsca, ale można je traktować po prostu jako listę użytecznych adresów.

Aby utworzyć ulubione, dotknij opcji **Dodaj**. Następnie wprowadź adres pozycji w ten sam sposób, co podczas planowania trasy.

Dotknij tego przycisku, aby ustawić lub zmienić Pozycję domu. Adres wprowadza się w ten sam sposób, co podczas planowania trasy.

Pozycja domu to prosty sposób na zaplanowanie trasy do ważnej pozycji.

Dla większości osób pozycja domu to ich adres domowy. Jednakże pozycja ta może odnosić się do innego zwykłego miejsca docelowego, takiego jak miejsce pracy.

Dotknij tego przycisku, aby zmienić język wszystkich przycisków i komunikatów wyświetlanych na ekranie urządzenia.

Możesz wybrać spośród szerokiego zakresu języków. Po zmianie języka masz również możliwość zmiany głosu.

Dotknij tego przycisku, aby wybrać schemat kolorów mapy na dzień oraz na noc.

Dotknij opcji Szukaj, aby wyszukać schemat kolorów, wpisując nazwę.

Dotknij tego przycisku, aby wybrać klawiaturę, która ma być dostępna

Klawiatura służy do wprowadzania nazw i adresów, np. podczas planowania trasy lub wyszukiwania nazwy miasta lub pobliskiej restauracji.

oraz układ łacińskiej klawiatury.



Aby wyświetlić lub zmienić istniejącą pozycję Ulubionych, dotknij jednej z pozycji z listy. Aby zobaczyć na mapie więcej Ulubionych, dotknij lewego lub prawego przycisku.



# Zarządzaj UM-ami



Zarządzaj UM-ami

Dotknij tego przycisku, aby zarządzać własnymi kategoriami i pozycjami użytecznych miejsc (UM).

Urządzenie Blue&Me-TomTom 2 można ustawić tak, aby powiadamiało o zbliżaniu się do wybranych pozycji UM. W ten sposób możesz na przykład ustawić urządzenie tak, aby powiadamiało o zbliżaniu się do stacji benzynowej.

Możesz stworzyć własne kategorie UM-ów i dodawać do nich pozycje UM.

Możesz na przykład stworzyć nową kategorię UM o nazwie Buddies. Do takiej kategorii możesz dodać adresy znajomych.

Dotknij następujących przycisków, aby utworzyć i zapisać własne UM-y:

- Dodaj UM dotknij tego przycisku, aby dodać pozycję do jednej z własnych kategorii UM-ów.
- Ostrzegaj w pobliżu UM dotknij tego przycisku, aby urządzenie ostrzegało o zbliżaniu się do UM-u.
- Usuń UM dotknij tego przycisku, aby usunąć Użyteczne Miejsce.
- Edytuj UM dotknij tego przycisku, aby edytować własny UM.
- Dodaj kategorie UM dotknij tego przycisku, aby utworzyć nową

kategorię UM.

Usuń kategorię UM — dotknij tego przycisku, aby usunąć własną kategorię UM-ów.

#### Połączenia



Połączenia

Dotknij tego przycisku, aby otworzyć menu Połączenia.

W przypadku braku połączenia z aplikacją Blue&Me możesz zarządzać ustawieniami telefonu oraz włączać lub wyłączać funkcję Bluetooth i tryb samolotowy. Po wyłączeniu funkcji Bluetooth lub włączeniu trybu samolotowego nie będzie możliwe nawiązanie połączenia między urządzeniem Blue&Me-TomTom 2 i aplikacją Blue&Me.

Możesz również wyświetlić status połączenia sieciowego oraz GPS lub przejść do menu głównego aplikacji Blue&Me.



Menu aplikacji Blue&Me umożliwia dostęp do menu preferencji aplikacji, opisanego w rozdziale **Obsługa Blue&Me**. Możesz również wyszukać urządzenia Blue&Me, dotykając przycisku **Znajdź Blue&Me**. Opcja ta może być przydatna, jeśli urządzenie Blue&Me-TomTom 2 jest przenoszone pomiędzy dwoma samochodami posiadającymi zainstalowany system Blue&Me.

Więcej informacji o podłączaniu telefonu i telefonowaniu w trybie głośnomówiącym znajdziesz w sekcji **Dzwonienie z zestawem głośnomówiącym**.

**Planowanie trasy** 



Planowanie trasy

Dotknij przycisku **Planowanie trasy**, aby określić sposób, w jaki urządzenieBlue&Me-TomTom 2 ma wyznaczać planowaną trasę. Ustawienia planowania obejmują kilka opcji dostępnych w ramach kilku ekranów. Każde z ustawień zostało opisane poniżej.

#### **Planowanie trasy**

Ustaw typ trasy, którą urządzenie Blue&Me-TomTom 2 ma zaplanować.

Dotknij opcji **IQ Routes**, aby zdecydować, czy chcesz, aby urządzenie używało informacji IQ Routes do wyszukania najlepszej trasy.

#### Najszybsza trasa

Określ, czy chcesz omijać drogi ekspresowe.

#### Ustawienia ponownego planowania

**Uwaga**: Ustawienie jest dostępne tylko, jeśli wykupiono subskrypcję informacji o ruchu drogowym lub podłączono odbiornik RDS-TMC do urządzenia. Informacje drogowe nie są dostępne we wszystkich krajach i regionach. Więcej informacji na temat usług informacji drogowych TomTom znajduje się na stronie internetowej <u>tomtom.com/services</u>.

Zdecyduj, czy chcesz, aby urządzenie Blue&Me-TomTom 2 zmieniło plan trasy, jeśli podczas jazdy znalazło szybszą alternatywę. Funkcja ma zastosowanie, kiedy na trasie zaczynają tworzyć się korki. Można wybierać spośród poniższych ustawień:

- Zawsze zmień na nową trasę w przypadku wyszukania szybszej trasy zostanie ona od razu wybrana i nie zostanie wyświetlony żaden komunikat informujący o tym fakcie. Aktualna trasa jest przeliczana jako najszybsza.
- Zapytaj, czy chcę zmienić na nową trasę opcja powoduje wyświetlanie zapytania, czy chcesz rozpocząć podróż nową trasą. Po wyświetleniu zapytania, czy chcesz rozpocząć podróż nową trasą, dotknij opcji Tak, aby przeliczyć bieżącą trasę jako najszybszą. Dotknij opcji Nie, jeśli nie chcesz rozpoczynać podróży alternatywną trasą.

Dotknij opcji **Informacje**, aby wyświetlić podsumowanie oryginalnej oraz alternatywnej trasy. Następnie możesz dotknąć opcji **Gotowe**, aby rozpocząć podróż najszybszą trasą lub opcji **Bieżąca trasa**, aby kontynuować podróż oryginalną trasą.

 Nigdy nie zmieniaj zaplanowanej trasy — opcja powoduje brak wyświetlania komunikatów, a nowa trasa zostanie po prostu wyświetlana na ekranie.

#### Ustawienia informacji na mapie

Zdecyduj, czy chcesz, aby urządzenie ostrzegało o przejeździe przez obszar, dla którego mapa posiada tylko ograniczone informacje.

#### Ustawienia dla dróg płatnych, promów, pasów dla pojazdów z pasażerami i dróg gruntowych

Określ sposób, w jaki urządzenie Blue&Me-TomTom 2 ma wyznaczać trasy w przypadku dostępności tych czterech opcji przejazdu.

Pasy dla pojazdów z pasażerami (znane także pod nazwą HOV) nie występują we wszystkich krajach. Aby podróżować tymi pasami, w pojeździe musi znajdować się więcej niż jedna osoba; może być także konieczne korzystanie z paliwa przyjaznego dla środowiska.

#### **Podsumowanie trasy**

Zdecyduj, czy chcesz, aby po zaplanowaniu trasy ekran z podsumowaniem trasy został automatycznie zamknięty. Jeśli wybierzesz opcję **Nie**, wtedy podczas każdego planowania trasy konieczne będzie dotknięcie opcji **Gotowe**, aby zamknąć ekran podsumowania trasy.

#### Przywróć ustawienia fabryczne



Przywróć ustawienia fabryczne Dotknij tego przycisku, aby wymazać wszystkie ustawienia osobiste i przywrócić fabryczne ustawienia w urządzeniu Blue&Me-TomTom 2. Nie jest to aktualizacja oprogramowania, dlatego nie wpłynie na wersję oprogramowania zainstalowaną w urządzeniu.

Ważne: Ta opcja usunie wszystkie ustawienia osobiste!

Jeśli chcesz zachować informacje i ustawienia osobiste, wykonaj kopię zapasową urządzenia, zanim je zresetujesz. Wtedy możliwe będzie przywrócenie informacji i ustawień osobistych po zresetowaniu urządzenia.

Dotyczy to takich pozycji jak dom czy ulubione oraz menu osobistego.

# Ustawienia bezpieczeństwa



Dotknij tego przycisku, aby wybrać funkcje bezpieczeństwa, które mają być używane w urządzeniu.

Ustawienia bezpieczeństwa

Zegar



Zegar

Dotknij tego przycisku, aby wybrać format czasu. Po nawiązaniu połączenia GPS, czas zostanie automatycznie ustawiony. W przypadku braku połączenia GPS możesz ustawić czas ręcznie.

Jednostki



Dotknij tego przycisku, aby ustawić w urządzeniu jednostki używane przez różne funkcje (np. planowanie trasy).

# Jednostki

#### Pokaż UM na mapie



Pokaż UM na mapie Dotknij tego przycisku, aby wybrać typ użytecznych miejsc (UM), które chcesz oglądać na mapie.

- 1. Dotknij opcji Pokaż UM na mapie w menu Ustawienia.
- Wybierz kategorie UM-ów, która mają być wyświetlane na mapie.
   Dotknij opcji Szukaj i użyj klawiatury do wyszukania nazwy kategorii.
- Zdecyduj, czy chcesz, aby UM-y były wyświetlane na mapie w widoku 2D i/lub 3D.
- 4. Dotknij przycisku Gotowe.

Na mapie użyteczne miejsca są wyświetlane jako symbole.

### Głośnik



Głośnik

Dotknij tego przycisku, aby wybrać głośnik lub połączenie głośnika, które jest używane w urządzeniu.

Uruchamianie



Dotknij tego przycisku, aby zdecydować, co stanie się po uruchomieniu urządzenia.

Ja i moje urządzenie



Blue&Me-TomTom 2, a także aby określić, czy chcesz udostępniać informacje firmie TomTom. Zostanie wyświetlone menu z następującymi opcjami:

Dotknij tego przycisku, aby znaleźć informacje techniczne o urządzeniu

Ja i moje urządzenie



Dotknij tego przycisku, aby znaleźć informacje techniczne o urządzeniu Blue&Me-TomTom 2, takie jak jego numer seryjny czy wersja aplikacji i mapy.

Informacje o moim urządzeniu



Dotknij tego przycisku, aby określić, czy chcesz udostępniać informacje firmie TomTom.

Moje informacje

Pasek stanu



Pasek stanu

Dotknij tego przycisku, aby wybrać informacje, które chcesz wyświetlać na pasku stanu.

- Poziomo pokazuje pasek stanu na dole widoku z perspektywy kierowcy.
- Pionowo pokazuje pasek stanu z prawej strony widoku z perspektywy kierowcy.
- Maksymalna prędkość

**Ważne**: ograniczenie prędkości jest wyświetlane obok aktualnej prędkości. Po przekroczeniu dozwolonej prędkości na pasku stanu zostanie wyświetlony wskaźnik ostrzeżenia, np. pasek stanu zmieni kolor na czerwony.

informacje o ograniczeniach prędkości nie są dostępne dla wszystkich dróg.

Aktualny czas

- Pozostała odległość odległość do miejsca docelowego.
- Margines urządzenie pokazuje, kiedy dojedziesz na miejsce, porównuje czas z preferowanym czasem przyjazdu, który został ustawiony dla zaplanowanej trasy.

# Przełącz mapę



Mapy

Dotknij tego przycisku, aby wybrać mapę, której chcesz użyć do planowania trasy i nawigacji.

Choć jest możliwe przechowywanie w urządzeniu więcej niż jednej mapy, w danym momencie do planowania tras i nawigacji można używać tylko z jednej z nich.

Aby zmienić mapę, podczas planowania trasy w innym kraju lub regionie, wystarczy dotknąć tego przycisku.

Dotknij tego przycisku, aby wyłączyć instrukcje głosowe. Po wybraniu tej

opcji nie będziesz słyszeć odtwarzanych instrukcji, takich jak informacje

Wskazówka: w przypadku zmiany głosu w urządzeniu spowoduje to

automatyczną zmianę głosu, który wypowiada instrukcje głosowe.

**Uwaga**: Gdy po raz pierwszy wybierzesz nową mapę, może być konieczna jej aktywacja po zalogowaniu się do konta MyTomTom.

### Wyłącz instrukcje głosowe / Włącz instrukcje głosowe

drogowe lub ostrzeżenia.



Wyłącz instrukcje głosowe



Dotknij tego przycisku, aby włączyć instrukcje głosowe.

# Włącz instrukcje głosowe

Kolory nocne / Kolory dzienne



Kolory nocne

Dotknij tego przycisku, aby zmniejszyć jasność ekranu i wyświetlać mapę w ciemniejszych kolorach.

Podczas jazdy w nocy lub przez ciemny tunel, łatwiej oglądać ekran o zmniejszonej jasności, który mniej rozprasza kierowcę.

Wskazówka: urządzenie zmienia kolory z dziennych na nocne i odwrotnie, w zależności od pory dnia. Aby włączyć automatyczne przełączanie między kolorami dziennymi i nocnymi, dotknij opcji Jasność w menu Ustawienia, a następnie wybierz opcję Przełącz na kolory nocne po zmroku.



Dotknij tego przycisku, aby zwiększyć jasność ekranu i wyświetlać mapę w jaśniejszych kolorach.

Kolory dzienne

Głosy



Zmień głos



Ustawienia głosu

Głośność



Głośność

Dotknij tego przycisku, aby zmienić głos przekazujący wskazówki i inne instrukcje dotyczące trasy.

Dostępna jest szeroka gama głosów. Głosy komputerowe mogą odczytywać nazwy ulic i inne informacje bezpośrednio z mapy, a głosy ludzkie to głosy nagrane przez aktorów.

Dotknij tego przycisku, aby ustawić typ wskazówek i innych instrukcji dotyczących trasy wypowiadanych przez urządzenie na głos.

Dotknij tego przycisku, aby ustawić poziom głośności w urządzeniu. Przesuń suwak, aby zmienić głośność.

# Użyteczne miejsca

# Informacje o użytecznych miejscach

Użyteczne miejsca lub UM-y to interesujące miejsca na mapie.

Oto kilka przykładów:

- Restauracje
- Hotele
- Muzea
- Parkingi piętrowe
- Stacje benzynowe

### Tworzenie UM-ów

**Wskazówka**: pomoc na temat zarządzania UM-ami stron trzecich można uzyskać na stronie internetowej <u>tomtom.com/support</u>, wyszukując frazę "UM-y innych producentów".

- 1. Dotknij ekranu, aby otworzyć menu główne.
- 2. Dotknij opcji Ustawienia.
- 3. Dotknij przycisku Zarządzaj UM-ami.
- 4. Jeśli brak odpowiedniej kategorii UM, dotknij opcji **Dodaj kategorię UM** i utwórz nową kategorię.



Każdy UM musi być przypisany do kategorii UM. Oznacza to, że przed utworzeniem pierwszego UM-a konieczne jest utworzenie co najmniej jednej kategorii UM.

Możesz dodawać UM tylko do utworzonych przez siebie kategorii UM.

Więcej informacji o tworzeniu kategorii UM znajdziesz w sekcji Zarządzanie UM.

- 5. Dotknij przycisku Dodaj UM.
- 6. Wybierz kategorię UM, z której chcesz skorzystać w przypadku nowego UM-a.
- 7. Dotknij przycisku, aby wprowadzić adres UM-a w ten sam sposób, co podczas planowania trasy.
- 8. UM został utworzony i zapisany w wybranej kategorii.



Dotknij tego przycisku, aby ustawić pozycję domu jako UM. Funkcja jest przydatna, jeśli zdecydujesz się zmienić pozycję domu, ale najpierw poprzednią pozycję zapiszesz jako UM.



Dotknij tego przycisku, aby utworzyć UM z pozycji Ulubionych.

Tworzenie UM-a z pozycji Ulubionych to przydatna opcja, ponieważ możliwe jest utworzenie tylko ograniczonej liczby Ulubionych. Jeśli chcesz utworzyć więcej Ulubionych, musisz usunąć część istniejących już Ulubionych. Aby uniknąć utraty pozycji Ulubionych, zapisz pozycję jako UM przed usunięciem pozycji Ulubionych.



Dotknij tego przycisku, aby wprowadzić adres jako nowe UM. Po wprowadzeniu adresu, możesz wybrać jedną z czterech opcji.

- Centrum miasta
- Ulica i numer domu
- Kod pocztowy
  - Skrzyżowanie lub przecięcie ulic



Dotknij tego przycisku, aby wybrać pozycję UM z listy miejsc ostatnio użytych jako miejsca docelowe.

Poprzedni cel



Użyteczne miejsce

Dotknij tego przycisku, aby dodać swoją aktualną pozycję jako UM.
Na przykład, jeśli zatrzymasz się w interesującym miejscu, możesz
dotknąć tego przycisku, aby utworzyć nowy UM z aktualnej pozycji.

Moja pozycja



Dotknij tego przycisku, aby utworzyć UM za pomocą przeglądarki map. Użyj kursora, aby wybrać pozycję UM, następnie dotknij przycisku **Gotowe**.

Punkt na mapie



Dotknij tego przycisku, aby utworzyć UM przez wprowadzenie wartości szerokości i długości geograficznej.

Współrzędne geograficzne



Dotknij tego przycisku, aby utworzyć UM z ostatniej zarejestrowanej pozycji.

Miejsce ostatniego postoju



Dotknij tego przycisku, aby utworzyć UM, wypowiadając adres.

### Planowanie trasy z użyciem UM-ów

Podczas planowania trasy możesz użyć UM-a jako miejsca docelowego.

Następujący przykład pokazuje, jak zaplanować trasę na parking w mieście:

- 1. Dotknij przycisku Nawiguj do lub Jedź do w menu głównym.
- 2. Dotknij przycisku Użyteczne miejsce.
- 3. Dotknij opcji **UM w mieście**.

Wskazówka: Najnowszy UM oglądany w urządzeniu Blue&Me-TomTom 2 wyświetlany jest również w menu.

- 4. Wprowadź nazwę miasta lub miejscowości i wybierz ją, gdy pojawi się na liście.
- 5. Dotknij przycisku strzałki, aby rozszerzyć listę kategorii UM-ów.

Wskazówka: Jeśli znasz nazwę UM-u, którego chcesz użyć, dotknij opcji Szukaj wg nazwy, aby wprowadzić nazwę i wybrać dane miejsce.

- 6. Przewiń listę w dół i dotknij opcji Parking.
- 7. Parking znajdujący się najbliżej centrum miasta będzie wyświetlany na początku listy.
- 8. Na poniższej liście wyjaśniono rodzaje odległości wyświetlanych obok każdego UM. Sposób pomiaru odległości zależy od początkowego sposobu wyszukiwania UM-a:
  - UM w pobliżu odległość od aktualnej pozycji
  - UM w mieście odległość od centrum miasta
  - UM blisko domu odległość od pozycji domu
  - UM wzdłuż trasy odległość od aktualnej pozycji
  - UM blisko miejsca docelowego odległość od miejsca docelowego
- 9. Dotknij nazwy wybranego parkingu, a następnie przycisku **Gotowe**, kiedy trasa zostanie wyznaczona.

Urządzenie rozpocznie nawigację na wybrany parking.

#### Wyświetlanie UM-ów na mapie

Możesz wybrać typy pozycji UM, które chcesz wyświetlać na mapach.

- 1. Dotknij opcji Pokaż UM na mapie w menu Ustawienia.
- 2. Wybierz kategorie, które mają być wyświetlane na mapie.
- 3. Dotknij przycisku Gotowe.
- 4. Zdecyduj, czy chcesz, aby UM-y były wyświetlane na mapie w widoku 2D czy 3D.
- 5. Dotknij przycisku Gotowe.

Wybrane UM pokażą się na mapie w formie symboli.
## Telefonowanie do UM

**Uwaga**: funkcja telefonowania w trybie głośnomówiącym nie jest obsługiwana przez wszystkie urządzenia nawigacyjne.

Wiele użytecznych miejsc zapisanych w urządzeniu Blue&Me-TomTom 2 zawiera numer telefonu. Oznacza to, że jeśli urządzenie obsługuje funkcję dzwonienia z zestawem głośnomówiącym, możesz zadzwonić do UM przy użyciu urządzenia i zaplanować trasę do jego pozycji.

Na przykład, możesz wyszukać kino, zadzwonić do niego i zarezerwować bilet, a następnie zaplanować trasę do kina — wszystko to za pomocą urządzenia Blue&Me-TomTom 2.

1. Dotknij przycisku telefonu w widoku z perspektywy kierowcy.

Jeśli przycisk jest niewidoczny w widoku z perspektywy kierowcy, dotknij opcji **Utwórz własne menu** w menu Ustawienia i wybierz opcję **Zadzwoń**..., aby pokazać przycisk w widoku z perspektywy kierowcy.

- 2. Dotknij przycisku Użyteczne miejsce.
- Zdecyduj, w jaki sposób chcesz wyszukiwać UM.
   Na przykład, jeśli chcesz wyszukać UM na trasie, dotknij opcji UM wzdłuż trasy.
- 4. Dotknij typu UM, do której chcesz zadzwonić.

Na przykład, jeśli chcesz zadzwonić do kina, aby zarezerwować bilet, dotknij opcji **Kino**, a następnie wybierz nazwę kina, do którego chcesz zadzwonić. Dotknij opcji **Zadzwoń** lub **Wybierz numer**, aby wykonać połączenie.

Urządzenie Blue&Me-TomTom 2 używa telefonu komórkowego do nawiązania połączenia z UM.

## Ustawianie powiadomień dla UM-ów

W urządzeniu możesz ustawić dźwięk ostrzeżenia, który zostanie odtworzony, kiedy zbliżysz się do wybranego typu UM-u, np. stacji benzynowej.

Poniższy przykład objaśni, jak ustawić dźwięk ostrzeżenia, który zostanie odtworzony 250 m przed stacją benzynową.

- 1. W menu Ustawienia dotknij kolejno opcji Zarządzaj UM-ami i Ostrzegaj w pobliżu UM.
- 2. Przewiń listę w dół i dotknij opcji Stacja benzynowa.

**Wskazówka**: Aby wyłączyć ostrzeżenie, dotknij nazwy kategorii, a następnie przycisku **Tak**. Obok nazwy kategorii UM, dla których ustawiono ostrzeżenia, znajduje się symbol dźwięku.

- 3. Ustaw odległość na 250 metrów, a następnie dotknij przycisku OK.
- 4. Wybierz opcję Efekt dźwiękowy, a następnie dotknij opcji Następny.
- 5. Wybierz dźwięk ostrzeżenia dla UM, a następnie dotknij przycisku Następny.
- Jeśli chcesz słyszeć tylko ostrzeżenie, kiedy UM znajduje się bezpośrednio na zaplanowanej trasy, wybierz opcję Ostrzegaj tylko, gdy UM jest na trasie. Następnie dotknij przycisku Gotowe.

Ostrzeżenie zostanie ustawione dla wybranej kategorii UM. Usłyszysz go w odległości 250 metrów od stacji benzynowej na trasie.

# Zarządzaj UM-ami

Dotknij przycisku Zarządzaj UM-ami, aby zarządzać kategoriami i pozycjami UM.



Urządzenie Blue&Me-TomTom 2 można ustawić tak, aby powiadamiało o zbliżaniu się do wybranych pozycji UM. W ten sposób możesz na przykład ustawić urządzenie, aby powiadamiało o zbliżaniu się do stacji benzynowej.

Możesz stworzyć własne kategorie UM-ów i dodawać do nich pozycje UM.

Oznacza to, że możesz na przykład utworzyć nową kategorię UM o nazwie Buddies. Do takiej kategorii możesz dodać adresy znajomych.

Dotknij następujących przycisków, aby utworzyć i zapisać własne UM-y:

- Dodaj UM dotknij tego przycisku, aby dodać pozycję do jednej z własnych kategorii UM-ów.
- Ostrzegaj w pobliżu UM dotknij tego przycisku, aby urządzenie ostrzegało o zbliżaniu się do UM-u.
- Usuń UM dotknij tego przycisku, aby usunąć własny UM.
- Edytuj UM dotknij tego przycisku, aby edytować własny UM.
- Dodaj kategorie UM dotknij tego przycisku, aby utworzyć nową kategorię UM.
- Usuń kategorię UM dotknij tego przycisku, aby usunąć własną kategorię UM-ów.

# Pomoc

## Uzyskiwanie pomocy

Dotknij opcji **Pomoc** w menu głównym, aby wyznaczyć trasę do siedzib służb ratowniczych i innych punktów usług specjalistycznych. Jeśli urządzenie obsługuje funkcję telefonowania w trybie głośnomówiącym i telefon jest podłączony do urządzenia, można nawiązać kontakt z lokalnymi służbami ratunkowymi bezpośrednio z telefonu.

Na przykład w razie wypadku drogowego można użyć menu Pomoc, aby znaleźć i skontaktować się z najbliższym szpitalem i przekazać informacje o dokładnym miejscu zdarzenia.

Wskazówka: jeśli w menu głównym brak przycisku Pomoc, dotknij opcji Ustawienia, a następnie Ustawienia bezpieczeństwa. Odznacz pole wyboru dla opcji Podczas jazdy pokaż uproszczone menu.

## Używanie Pomocy do kontaktu z miejscowymi służbami

**Uwaga**: funkcja telefonowania w trybie głośnomówiącym nie jest obsługiwana przez wszystkie urządzenia nawigacyjne.

Aby użyć opcji Pomocy do zlokalizowania, zatelefonowania i nawigacji do punktu serwisowego z aktualnej pozycji, wykonaj następujące czynności:

- 1. Dotknij ekranu, aby wyświetlić menu główne.
- 2. Dotknij opcji Pomoc.
- 3. Dotknij przycisku **Telefon alarmowy**.
- 4. Wybierz rodzaj usługi, na przykład Najbliższy szpital.
- 5. Wybierz firmę usługową lub instytucję z listy, najbliższa jednostka jest wyświetlona na górze listy.

Urządzenie wskazuje aktualną pozycję na mapie wraz z jej opisem. Dzięki temu możesz wyjaśnić przez telefon, gdzie się znajdujesz.

Jeśli urządzenie nawigacyjne obsługuje funkcję telefonowania w trybie głośnomówiącym i telefon jest podłączony do urządzenia, urządzenie automatycznie wybierze numer telefonu. Jeśli brak podłączonego telefonu, numer telefoniczny jest wyświetlany na ekranie.

 Aby rozpocząć nawigację samochodem do wybranego centrum pomocy, dotknij opcji Jedź tam. Jeśli chcesz iść pieszo, dotknij opcji Idź tam.

Urządzenie nawigacyjne zacznie podawać wskazówki jak dotrzeć do miejsca docelowego.

## Opcje menu Pomoc

Uwaga: W niektórych krajach informacje dotyczące pewnych usług mogą być niedostępne.

<b>Sos</b>	Dotknij tego przycisku, aby znaleźć szczegóły kontaktowe i lokalizację punktu serwisowego.
Tel. alarmowy	<b>Uwaga</b> : funkcja telefonowania w trybie głośnomówiącym nie jest obsługiwana przez wszystkie urządzenia.
Sos	Dotknij tego przycisku, aby wyznaczyć trasę do punktu serwisowego dla samochodu.
Jedź po pomoc	
(Àsos	Dotknij tego przycisku, aby wyznaczyć pieszą trasę do punktu serwis- owego.
ldź po pomoc	
Gdzie jestem?	Dotknij tego przycisku, aby zobaczyć na mapie swoje obecne położenie. Jeśli urządzenie nawigacyjne obsługuje funkcję telefonowanie w trybie głośnomówiącym i telefon jest podłączony do urządzenia, możesz dotknąć opcji <b>Gdzie jestem?</b> i wybrać typ służb, z którymi chcesz się skontaktować w celu podania dokładnej pozycji wyświetlanej w urządzeniu.
()	Dotknij tego przycisku, aby przeczytać instrukcje dotyczące udzielania pierwszej pomocy.
Bezpieczeństwo i inne wskazówki	
andered a	Dotknij tego przycisku, aby przeczytać wybrane instrukcje dotyczące obsługi urządzenia nawigacyjnego.
Instrukcje obsługi	

# Dzwonienie z zestawem głośnomówiącym

## Ważne

**Ważne**: Ten rozdział jest poświęcony funkcji telefonowania w trybie głośnomówiącym urządzenia nawigacyjnego w przypadku braku połączenia urządzenia z aplikacją Blue&Me. Gdy urządzenie nawigacyjne nawiąże połączenie z aplikacją Blue&Me, będzie miała zastosowanie funkcja telefonu opisana w pierwszej części rozdziału "Funkcje związane z aplikacją Blue&Me".

## Informacje o trybie głośnomówiącym

**Uwaga**: funkcja telefonowania w trybie głośnomówiącym nie jest obsługiwana przez wszystkie urządzenia.

Jeśli posiadasz telefon komórkowy z funkcją Bluetooth<sup>®</sup>, wówczas możesz używać urządzenia Blue&Me-TomTom 2 do prowadzenia rozmów telefonicznych oraz wysyłania i odbierania wiadomości.

**Ważne**: Nie wszystkie telefony są obsługiwane lub zgodne ze wszystkimi funkcjami. Więcej informacji można znaleźć pod adresem <u>tomtom.com/phones/compatibility</u>.

## Łączenie z telefonem

Na początku musisz nawiązać połączenie między telefonem komórkowym i urządzeniem Blue&Me-TomTom 2.

Dotknij opcji **Połączenia** w menu Ustawienia, a następnie dotknij opcji **Telefony**. Dotknij opcji **Zarządzaj telefonami** i wybierz posiadany telefon, gdy zostanie wyświetlony na liście.

Telefon wystarczy wybrać tylko raz, aby urządzenie Blue&Me-TomTom 2 go zapamiętało.

## Wskazówki

- Upewnij się, że protokół Bluetooth<sup>®</sup> w telefonie jest włączony.
- Upewnij się, że telefon jest ustawiony jako "wykrywalny" lub "widoczny dla wszystkich".
- W celu nawiązania połączenia z urządzeniem Blue&Me-TomTom 2 może być konieczne wpisanie w telefonie hasła "0000".
- Aby uniknąć wpisywania hasła "0000" przed każdym użyciem telefonu, należy dodać Blue&Me-TomTom 2 jako zaufane urządzenie w telefonie.

Dodatkowe informacje o ustawieniach Bluetooth znajdują się w instrukcji obsługi telefonu komórkowego.

# Telefonowanie

Po nawiązaniu połączenia między urządzeniem Blue&Me-TomTom 2 i telefonem komórkowym, możesz używać urządzenia nawigacyjnego do telefonowania w trybie głośnomówiącym.

Aby zadzwonić pod wybrany numer, dotknij przycisku telefonu w widoku z perspektywy kierowcy. Następnie dotknij jednego z następujących przycisków:

- Dotknij przycisku Dom, aby zadzwonić do swojej pozycji domu.
   Ten przycisk jest niedostępny, jeśli numer Pozycji domu nie został wprowadzony.
- Dotknij przycisku **Numer telefonu**, aby podać numer, pod który chcesz zadzwonić.
- Dotknij przycisku Użyteczne miejsce, aby wybrać użyteczne miejsce (UM), do którego chcesz zadzwonić.

Jeśli w urządzeniu zapisano numer telefonu UM, zostanie on wyświetlony obok UM.

Dotknij przycisku **Pozycja książki telefonicznej**, aby wybrać kontakt z książki telefonicznej.

**Uwaga**: książka telefoniczna jest automatycznie kopiowana do urządzenia Blue&Me-TomTom 2 po nawiązaniu połączenia z telefonem komórkowym po raz pierwszy.

Nie wszystkie telefony obsługują funkcję przesyłania książki telefonicznej do urządzenia. Więcej informacji można znaleźć na stronie internetowej <u>tomtom.com/phones/compatibility</u>.

- Dotknij przycisku Ostatnio wybrane, aby wybrać z listy osób lub numerów te, do których ostatnio dzwoniono, używając urządzenia.
- Dotknij przycisku Ostatnio odebrane, aby wybrać z listy osób lub numerów osobę, do której ostatnio dzwoniono.

Na tej liście zapisywane są tylko rozmowy odebrane za pomocą urządzenia.

## **Odbieranie rozmowy**

W czasie połączenia przychodzącego wyświetlana jest nazwa dzwoniącego i jego numer telefonu. Dotknij ekranu, aby odebrać lub odrzucić połączenie.

## Autoodbieranie

Urządzenie Blue&Me-TomTom 2 można ustawić tak, aby automatycznie odbierało połączenia przychodzące.

Aby włączyć funkcję automatycznego odbierania połączeń, dotknij opcji **Połączenia** w menu Ustawienia, a następnie dotknij opcji **Telefony**. Dotknij opcji **Ustawienia dotyczące au-tomatycznego odbierania połączeń**.

Określ czas, przez jaki urządzenie będzie czekało, zanim automatycznie odbierze połączenie, a następnie dotknij przycisku **Gotowe**.

## Podłączenie kilku telefonów do urządzenia

Można nawiązać połączenie z maksymalnie 5 telefonami komórkowymi.

Aby dodać więcej telefonów, należy wykonać następujące czynności.

- 1. Dotknij opcji **Ustawienia** w menu głównym.
- 2. Dotknij opcji Połączenia.
- 3. Dotknij opcji Zarządzaj telefonami.

4. Dotknij opcji **Znajdź inny telefon** i postępuj zgodnie z instrukcjami.

Aby zmienić używany telefon, dotknij opcji **Zarządzaj telefonami**. Następnie dotknij przycisku telefonu, z którym chcesz nawiązać połączenie.

Menu telefonów				
<b>Uwaga</b> : funkcja telefonowania w trybie głośnomówiącym nie jest obsługiwana przez wszystkie urządzenia nawigacyjne.				
Zarządzaj tele- fonami	Dotknij tego przycisku, aby zarządzać telefonami komórkowymi, które będą połączone z urządzeniem Blue&Me-TomTom 2. Można dodać profile dla maksymalnie 5 różnych numerów telefonów komórkowych.			
Wyłącz tryb głośnomówiący	Dotknij tego przycisku, aby włączyć lub wyłączyć tryb głośnomówiący.			
Zadzwoń	Dotknij tego przycisku, aby wykonać połączenie.			
Zmień numer	Dotknij tego przycisku, aby zmienić numer pozycji domowej.			
domowy				
Usuń	Dotknij tego przycisku, aby wybrać informacje, które mają zostać usunięte. Możesz usunąć listę ostatnio odebranych połączeń oraz listę ostatnio wybranych numerów.			
	Dotknij tego przycisku, aby zmienić ustawienia automatycznego od- bierania.			
Ustawienia au- tomatycznego odbierania				

Ważne: Nie wszystkie telefony są obsługiwane lub zgodne ze wszystkimi funkcjami.

# Ulubione

# Informacje o ulubionych

Ulubione umożliwiają łatwy wybór pozycji bez konieczności wprowadzania adresu. Nie muszą to być ulubione miejsca, ale można je traktować po prostu jako listę użytecznych adresów.

## Tworzenie elementu Ulubionych

Aby utworzyć pozycję Ulubionych, wykonaj następujące czynności:

- 1. Dotknij ekranu, aby wywołać menu główne.
- 2. Dotknij opcji Ustawienia, aby otworzyć menu Ustawienia.
- 3. Dotknij opcji Ulubione.
- 4. Dotknij opcji **Dodaj**.

Wybierz typ ulubionego, dotykając jednego z przycisków opisanych poniżej:



Moja pozycja	Dotknij tego przycisku, aby dodać swoją aktualną pozycję do Ulu- bionych. Jeśli na przykład zatrzymałeś się w interesującym miejscu, gdy jeszcze tam jesteś możesz dotknąć tego przycisku, aby dodać je jako Ulubione.
Punkt na mapie	Dotknij tego przycisku, aby utworzyć Ulubione, używając przeglądarki map. Wybierz pozycję Ulubionego za pomocą kursora, a następnie dotknij przycisku <b>Gotowe</b> .
Współrzędne geograficzne	Dotknij tego przycisku, aby utworzyć Ulubione wprowadzając wartości szerokości i długości geograficznej.
ABCD Adres mówiony	Dotknij tego przycisku, aby utworzyć ulubione, wypowiadając adres.
Miejsce ostatniego postoju	Dotknij tego przycisku, aby jako miejsce docelowe wybrać ostatnią zarejestrowaną pozycję.
Urządzenie zasugeruje trzeba kasować zaprop	nazwę dla nowego ulubionego. Aby wprowadzić nową nazwę, nie onowanej nazwy. Wystarczy zacząć pisać.
Wskazówka: dobrym	pomysłem jest nadanie ulubionemu łatwej do zapamiętania nazwy.

Dotknij przycisku OK.

Nowa pozycja Ulubionych zostanie wyświetlona na liście.

Jeśli podpowiedzi są włączone, po dodaniu dwóch lub więcej pozycji Ulubionych zostaniesz zapytany, czy regularnie podróżujesz do tych samych miejsc docelowych. Jeśli dotkniesz opcji **TAK**, możesz wprowadzić te miejsca docelowe jako ulubione miejsca. Za każdym razem, gdy włączysz urządzenie, możesz od razu wybrać jedną z tych lokalizacji jako miejsce docelowe. Aby zmienić lokalizacje lub wybrać nowe miejsce docelowe, dotknij opcji **Ustawienia uruchamiania** w menu Ustawienia, a następnie wybierz opcję **Pytaj o miejsce docelowe**.

# Korzystanie z Ulubionych

Ulubione służą do wyboru miejsca docelowego, bez konieczności wprowadzania adresu. Aby dojechać do Ulubionego, wykonaj następujące czynności:

- 1. Dotknij ekranu, aby wywołać menu główne.
- 2. Dotknij opcji Nawiguj do lub Jedź do.
- 3. Dotknij opcji Ulubione.

4. Wybierz Ulubione z listy.

Urządzenie Blue&Me-TomTom 2 wyznaczy trasę.

5. Po wyznaczeniu trasy dotknij przycisku Gotowe.

Urządzenie natychmiast rozpocznie prowadzenie do miejsca docelowego za pomocą instrukcji mówionych i instrukcji wizualnych na ekranie.

# Zmiana nazwy elementu Ulubionych

Aby zmienić nazwę elementu Ulubionych, wykonaj następujące czynności:

- 1. Dotknij ekranu, aby wywołać menu główne.
- 2. Dotknij opcji Ustawienia, aby otworzyć menu Ustawienia.
- 3. Dotknij opcji Ulubione.
- 4. Dotknij elementu Ulubionych, którego nazwa ma być zmieniona.

Wskazówka: Do wybrania ulubionego z listy użyj strzałek w prawo i w lewo.

- 5. Dotknij opcji Zmień nazwę.
- 6. Wpisz nową nazwę, a następnie dotknij przycisku Gotowe.
- 7. Dotknij przycisku Gotowe.

## Usuwanie elementu Ulubionych

Aby usunąć element Ulubionych, wykonaj następujące czynności:

- 1. Dotknij ekranu, aby wywołać menu główne.
- 2. Dotknij opcji Ustawienia, aby otworzyć menu Ustawienia.
- 3. Dotknij opcji Ulubione.
- 4. Dotknij usuwanego elementu Ulubionych.

Wskazówka: Do wybrania ulubionego z listy użyj strzałek w prawo i w lewo.

- 5. Dotknij przycisku **Usuń**.
- 6. Dotknij opcji **Tak**, aby potwierdzić usunięcie.
- 7. Dotknij przycisku Gotowe.

# **Ruch drogowy**

# Informacje o RDS-TMC

Informacje drogowe (TMC), znane również jako RDS-TMC, wysyłane są w wielu krajach bezpłatnie za pośrednictwem fali radiowych FM.

TMC nie jest usługą dostarczaną przez firmę TomTom, jednak jest ona dostępna przy użyciu odbiornika informacji drogowych RDS-TMC firmy TomTom.

**Uwaga**: Firma TomTom nie jest odpowiedzialna za dostępność i jakość informacji drogowych dostarczanych przez kanał TMC.

Informacje drogowe TMC nie są dostępne we wszystkich krajach. Aby sprawdzić dostępność usług TMC w danym kraju, wejdź na stronę <u>tomtom.com/5826</u>.

## Korzystanie z informacji drogowych

Pasek informacji drogowych jest wyświetlany po prawej stronie ekranu w widoku z perspektywy kierowcy. Pasek boczny informuje podczas jazdy o opóźnieniach na trasie za pomocą świecących punktów, które wskazują lokalizację każdego ze zdarzeń drogowych na trasie.



Górna część paska informacji drogowych przedstawia miejsce docelowe i pokazuje całkowity czas opóźnienia, powstały w wyniku pojawienia się zdarzeń i korków na trasie.

Środkowa część paska informacji drogowych pokazuje poszczególne zdarzenia drogowe w kolejności, w jakiej pojawią się na trasie.

Dolna część paska informacji drogowych przedstawia obecną pozycję i pokazuje odległość do najbliższego zdarzenia na trasie.

Aby zachować przejrzystość paska usługi ruchu drogowego, pewne zdarzenia nie muszą być wyświetlane. Dotyczy to mało istotnych zdarzeń, które powodują bardzo małe opóźnienia.

Kolor wskaźników (widoczne poniżej) natychmiast wskazuje typ zdarzenia:





## Wybieranie szybszej trasy

Urządzenie Blue&Me-TomTom 2 regularnie sprawdza istnienie szybszej trasy do miejsca docelowego. Jeśli sytuacja na drogach ulegnie zmianie i zostanie znaleziona znacznie szybsza trasa, urządzenie zaproponuje przeplanowanie trasy.

Możesz również ustawić urządzenie tak, aby automatycznie przeplanowało trasę, jeśli podczas jazdy znajdzie szybszą. Aby zastosować to ustawienie, dotknij opcji **Ustawienia inf. drogowy** w menu Ruch drogowy.

Aby ręcznie wyszukać i ponownie zaplanować najszybszą trasę do miejsca docelowego, wykonaj następujące czynności:

1. Dotknij paska usługi Traffic.

Wskazówka: jeśli naciśnięcie bocznego paska otwiera menu główne zamiast menu ruchu drogowego, spróbuj dotknąć palcem jednocześnie paska i krawędzi ekranu.

Zostanie wyświetlone podsumowanie dotyczące ruchu drogowego na trasie.

- 2. Dotknij przycisku **Opcje**.
- 3. Dotknij opcji Minimalizuj opóźnienia.

Urządzenie wyszuka najszybszą trasę do miejsca docelowego.

Nowa trasa może obejmować opóźnienia. Możesz ponownie zaplanować nową trasę w celu uniknięcia wszelkich opóźnień, pokonanie tego rodzaju trasy trwa jednak dłużej niż w przypadku najszybszej trasy.

4. Dotknij przycisku **Gotowe**.

Ustawianie częstotliwości odbioru informacji RDS-TMC.

Uwaga: Nie wszystkie urządzenia obsługują ustawianie częstotliwości radiowej.

Jeśli znasz częstotliwość konkretnej stacji radiowej, z której informacji RDS-TMC chcesz korzystać, możesz ją ustawić ręcznie. Aby aktywować tą funkcję musisz najpierw włączyć opcję ręcznego strojenia, wykonując poniższe czynności:

- 1. Dotknij paska informacji drogowych w widoku z perspektywy kierowcy, a następnie dotknij pozycji **Opcje** i wybierz **Ustawienia inf. drogowy**.
- 2. Wybierz opcję **Ręczne strojenie za pomocą wprowadzania częstotliwości**, a następnie dotknij przycisku **Gotowe**.

Po wykonaniu powyższych czynności można wprowadzić częstotliwość stacji radiowej.

- 3. Dotknij paska informacji drogowych w widoku z perspektywy kierowcy.
- 4. Dotknij przycisku Ustaw ręcznie



- 5. Wprowadź częstotliwość stacji radiowej.
- 6. Dotknij przycisku Gotowe.

Urządzenie nawigacyjne TomTom rozpocznie wyszukiwanie stacji radiowej. Jeśli urządzenie nie znajdzie stacji radiowej na podanej częstotliwości, automatycznie rozpocznie wyszukiwanie kolejnej dostępnej stacji.

# Minimalizowanie opóźnień

TomTom Traffic możesz użyć do zminimalizowania opóźnień na trasie. Aby automatycznie minimalizować opóźnienia, wykonaj następujące czynności:

- 1. Dotknij opcji **Usługi** w menu głównym.
- 2. Dotknij przycisku Ruch drogowy .
- 3. Dotknij opcji Ustawienia inf. drogowy.
- 4. Wybierz opcję Zawsze zmień na nową trasę.
- 5. Dotknij przycisku Gotowe.

## Łatwiejsze podróżowanie do pracy

Przyciski **Dom-Praca** i **Praca-Dom** w menu Pokaż ruch na trasie dom-praca pozwalają sprawdzać trasę do pracy i z pracy za pomocą jednego dotknięcia.

Jeśli korzystasz z któregoś z tych przycisków, urządzenie planuje trasę między domem i pracą oraz sprawdza ewentualne opóźnienia na trasie.

Używając przycisku **Dom-Praca** po raz pierwszy należy określić pozycję domu i pozycję miejsca pracy. W tym celu wykonaj następujące czynności:

1. Dotknij paska informacji drogowych, aby otworzyć menu Ruchu drogowy.

**Uwaga**: po zaplanowaniu trasy zostanie wyświetlone podsumowanie zdarzeń drogowych na trasie. Dotknij pozycji **Opcje**, aby otworzyć menu Ruch drogowy.

- 2. Dotknij opcji Pokaż ruch na trasie dom-praca.
- 3. Ustaw pozycję domową i miejsce pracy.

Jeśli ustawiłeś już wcześniej lokalizacje i chcesz je zmienić, dotknij opcji **Zmień dane dom-praca**.



Po wykonaniu tych czynności można korzystać z przycisków Dom-Praca i Praca-Dom.

**Uwaga**: Pozycja domu określana w tym menu nie jest tą samą pozycją, którą ustawia się w **menu Ustawienia**. Ponadto podawane tutaj lokalizacje nie muszą odpowiadać Twoim rzeczywistym lokalizacjom domu i miejsca pracy. Jeśli istnieje inna trasa, którą często podróżujesz, jako Praca/Dom możesz oznaczyć punkt początkowy i końcowy tej trasy.

		<b>A</b>
Dom- Praca	Praca- Dom	Zmień trasę dom- praca

Aby na przykład sprawdzić, przed wyjściem z biura, czy na trasie do domu są opóźnienia, wykonaj następujące czynności:

1. Dotknij paska informacji drogowych, aby otworzyć menu Ruchu drogowy.

**Uwaga**: po zaplanowaniu trasy zostanie wyświetlone podsumowanie zdarzeń drogowych na trasie. Dotknij pozycji **Opcje**, aby otworzyć menu Ruch drogowy.

- 2. Dotknij opcji Pokaż ruch na trasie dom-praca.
- 3. Dotknij opcji Praca-dom, a następnie opcji Gotowe.

Wyświetlony zostanie widok z perspektywy kierowcy oraz wiadomości, informujące o zdarzeniach drogowych na tej trasie. Ewentualne opóźnienia są również pokazywane na pasku informacji drogowych.

## Uzyskiwanie szczegółowych informacji o zdarzeniu

Aby sprawdzić opóźnienia na trasie, dotknij opcji **Pokaż ruch na trasie** w menu Ruch drogowy. Urządzenie nawigacyjne pokazuje podsumowanie opóźnień na trasie.

Podsumowanie zawiera występujące opóźnienia spowodowane zdarzeniami drogowymi i korkami na drogach wraz z informacjami dostarczanymi w ramach usługi IQ Routes.

Dotknij opcji **Minimalizuj opóźnienia**, aby sprawdzić, czy istnieje możliwość zmniejszenia opóźnienia.



Dotknij strzałki w lewo lub w prawo, aby przesunąć opis na kolejne lub poprzednie zdarzenie. Informują one o typie zdarzenia, np. roboty drogowe, oraz o długości opóźnienia spowodowanego przez zdarzenie.



Szczegóły dotyczące konkretnych zdarzeń dostępne są po dotknięciu opcji **Widok trasy** w menu głównym i wybraniu opcji **Pokaż ruch na trasie**, a następnie dotknięciu symbolu zdarzenia drogowego.

Pokazywane na mapie zdarzenie oznaczane jest odpowiednią ikoną. W przypadku korka kierunek zdarzenia wskazywany jest od ikony w stronę drugiego końca.

## Sprawdzanie, czy w okolicy występują zdarzenia drogowe.

Za pomocą mapy można uzyskać przegląd sytuacji na lokalnych drogach. Aby znaleźć lokalne zdarzenia i uzyskać o nich szczegółowe informacje, wykonaj następujące czynności:

- 1. Dotknij paska informacji drogowych, a następnie opcji **Opcje**, aby otworzyć menu Ruch drogowy.
- 2. Dotknij opcji Widok mapy.

Zostanie wyświetlony ekran przeglądu mapy.

3. Jeśli na mapie nie jest wyświetlana aktualna pozycja, dotknij oznaczenia, aby wyśrodkować mapę na aktualnej pozycji.

Na mapie wyświetlane są zdarzenia drogowe na danym obszarze.



4. Dotknij dowolnego zdarzenia, aby uzyskać więcej informacji.

Wyświetlony zostanie ekran ze szczegółowymi informacjami o wybranym zdarzeniu. Aby wyświetlić informacje o innych zdarzeniach w okolicy, użyj strzałek znajdujących się u dołu ekranu.

## Zmiana ustawień dotyczących ruchu

Użyj przycisku **Ustawienia inf. drogowych**, aby określić sposób funkcjonowania usługi informacji drogowych w urządzeniu nawigacyjnym.

- 1. Dotknij paska informacji drogowych, a następnie opcji **Opcje**, aby otworzyć menu Ruch drogowy.
- 2. Dotknij opcji Ustawienia inf. drogowy.



- Jeśli używasz odbiornika informacji o ruchu drogowym RDS-TMC, możesz wybrać ustawienie Ustaw ręcznie, wprowadzając częstotliwość. Po wybraniu tej opcji w menu Ruch drogowy jest wyświetlany przycisk Ustaw ręcznie. Dotknij przycisku Ustaw ręcznie, aby wpisać częstotliwość konkretnej stacji radiowej, z której chcesz otrzymywać informacje drogowe RDS-TMC.
- 4. Jeśli zostanie znaleziona szybsza trasa podczas jazdy, usługa Ruch drogowy ponownie zaplanuje trasę z wykorzystaniem informacji o szybszej trasie. Wybierz jedną z następujących opcji, a następnie dotknij opcji **Gotowe**.
  - Zawsze zmień na nową trasę
  - Zapytaj, czy chcę zmienić na nową trasę
  - Nigdy nie zmieniaj zaplanowanej trasy

## Zdarzenia drogowe

Zdarzenia drogowe i ostrzeżenia wyświetlane są na mapie w widoku z perspektywy kierowcy oraz na pasku informacji drogowych.

Aby dowiedzieć się więcej o zdarzeniu, dotknij opcji **Widok mapy** w menu głównym. Dotknij symbolu zdarzenia drogowego na mapie, aby wyświetlić szczegółowe informacje o zdarzeniu. Aby wyświetlić informacje o innych zdarzeniach w okolicy, użyj strzałek znajdujących się u dołu ekranu.

Istnieją dwa typy zdarzeń i znaków ostrzegawczych:

- Symbole w czerwonej, kwadratowej ramce dotyczą wypadków drogowych. Urządzenie nawigacyjne może zmienić trasę, tak aby je ominąć.
- Symbole w czerwonej, trójkątnej ramce dotyczą warunków pogodowych. Urządzenie nie może zmienić trasy, tak aby ominąć te ostrzeżenia.

 Wypadek

 Koboty drogowe

 Jeden lub więcej zamkniętych pasów

 Droga zamknięta

 Zdarzenie drogowe

 Korek

Symbole zdarzeń drogowych

Symbole warunków pogodowych:

	Mgła
	Deszcz
	Wiatr
	Gołoledź
	Śnieg
4	<b>Uwaga</b> : Symbol ominiętego zdarzenia jest przypisywany do każdego zdarzenia, które zostało ominięte za pomocą usługi Ruch drogowy.

## Menu Ruch drogowy

Aby otworzyć menu Ruch drogowy, dotknij paska informacji drogowych w widoku z perspektywy kierowcy, a następnie dotknij pozycji **Opcje** lub dotknij opcji **Ruch drogowy** w menu Usługi.

Dostępne są następujące przyciski:

	Dotknij tego przycisku, aby ponownie zaplanować trasę w oparciu o najświeższe informacje drogowe.			
Minimalizui				
opóźnienia w				
ruchu				
<b>P</b>	Dotknij tego przycisku, aby zaplanować najszybszą trasę z domu do pracy i z powrotem.			
Pokaż ruch na				
trasie dom-praca				
	Dotknij tego przycisku, aby uzyskać ogólny przegląd wszelkich zdarzeń drogowych na trasie.			
Dotknij prawego i lewego przycisku, aby uzyskać szczegółowe	Dotknij prawego i lewego przycisku, aby uzyskać szczegółowe informacje			
Bakat web na	o poszczególnych zdarzeniach.			
Pokaz ruch na	Dotknii opcii <b>Minimalizui opóźnienia</b> , aby wyznaczyć nowa trase omija-			
lidsie	iaca zdarzenia drogowe.			
	Dotknij tego przycisku, aby przeszukać mapę i wyświetlić na niej zdar- zenia drogowe.			
Widok mapy				
	Dotknij tego przycisku, aby zmienić ustawienia usługi Ruch drogowy w urządzeniu.			
Ustawienia inf.				
drogowy				
	Dotknij tego przycisku, aby słyszec informacje o zdarzeniach drogowych na trasie.			
Uwaga: w urządzeniu TomTom należy zajnstalować głos komput				
Odczytuj inf. erowy, który bedzie odczytywał informacje na głos.	erowy, który będzie odczytywał informacje na głos.			
drogowe				
J				

# **Fotoradary**

# Informacje o fotoradarach

**Uwaga**: usługi LIVE nie są dostępne we wszystkich krajach lub regionach oraz nie wszystkie usługi LIVE są dostępne w każdym kraju lub regionie. Usługi LIVE mogą być dostępne podczas podróży zagranicznych. Więcej informacji o dostępnych usługach znajduje się na stronie internetowej <u>tomtom.com/services</u>.

Usługa Fotoradary oferuje ostrzeżenia bezpieczeństwa, jak również ostrzeżenia o pozycjach wielu rodzajów fotoradarów. Dane to obejmują:

- pozycje fotoradarów stacjonarnych
- pozycje czarnych punktów
- pozycje fotoradarów przenośnych
- miejsca kontroli średniej prędkości
- pozycje fotoradarów na światłach
- niestrzeżone przejazdy kolejowe

**Uwaga**: We Francji nie są wyświetlane żadne ostrzeżenia dotyczące określonych typów fotoradarów ani różnych typów fotoradarów. Jedyne dostępne ostrzeżenia dotyczą niebezpiecznych stref. Niebezpieczne strefy to obszary, na których mogą znajdować się fotoradary. Można zgłosić lub potwierdzić lokalizację niebezpiecznych stref, ale nie można ich usunąć.

# Ostrzeżenia o fotoradarach

Domyślnie ostrzeżenia pojawiają się 15 sekund przed dojazdem do pozycji fotoradaru. Aby zmienić dźwięk ostrzeżeń i określić, kiedy chcesz je otrzymywać, dotknij opcji **Ustawienia ostrzeżeń** w menu Fotoradary.

Istnieją trzy sposoby ostrzegania:

- Urządzenie odtwarza dźwięk ostrzeżenia.
- Rodzaj fotoradaru i odległość od niego wyświetlane są w widoku z perspektywy kierowcy. Jeśli dla danego fotoradaru zgłoszono ograniczenie prędkości, jest ono również wyświetlane w widoku z perspektywy kierowcy.
- Pozycja fotoradaru jest pokazywana na mapie.

**Uwaga**: Dla fotoradarów mierzących średnią prędkość ostrzeżenie w postaci ikony i dźwięku pojawia się na początku, środku i końcu strefy pomiaru średniej prędkości.

## Zmiana sposobu pojawiania się ostrzeżeń



trzeżeń

Aby zmienić sposób, w jaki urządzenie Blue&Me-TomTom 2 ostrzega o fotoradarach, dotknij przycisku **Ustawienia ostrzeżeń**.

Możesz wybrać dźwięk ostrzeżeń oraz okoliczności, w jakich będą one generowane.

Na przykład, aby zmienić dźwięk odtwarzany podczas zbliżania się do fotoradaru stacjonarnego, wykonaj następujące kroki:

- 1. Dotknij opcji Usługi w menu głównym.
- 2. Dotknij opcji Fotoradary.
- 3. Dotknij opcji Ustawienia ostrzeżeń.

Zostanie wyświetlona lista rodzajów fotoradarów. Ikona głośnika jest wyświetlana obok rodzaju fotoradaru, dla którego ustawiono ostrzeżenie.

- 4. Dotknij opcji Fotoradary stacjonarne.
- 5. Dotknij opcji Następny.
- 6. Dotknij wybranego dźwięku ostrzeżenia.

**Wskazówki**: aby wyłączyć ostrzeżenia dźwiękowe dla wybranego typu fotoradaru, dotknij opcji **Cisza** w kroku 7. Mimo że wyłączysz dźwięki ostrzeżeń, nadal zobaczysz ostrzeżenie w widoku z perspektywy kierowcy.

7. Dotknij opcji Gotowe, aby zapisać zmiany.

## Symbole fotoradarów

W widoku z perspektywy kierowcy fotoradary wyświetlane są jako symbole.

Kiedy zbliżysz się do obszaru, którego dotyczy ostrzeżenie, na ekranie pojawi się symbol, a urządzenie odtworzy dźwięk ostrzeżenia.

Możesz zmienić dźwięk ostrzeżenia odtwarzany przed dotarciem do takiego obszaru.



Fotoradar stacjonarny



Fotoradar na światłach



Fotoradar na drodze pł.

(Ppp

Fotoradar na drodze z zakazem wjazdu — umieszczony na drogach drugorzędnych, które mają zmniejszyć natężenie ruchu na głównych drogach

P	Inny fotoradar
(?)	Obszar kontroli radarowej
P	Kontrola średniej prędkości
Δ	Czarny punkt
<b>(</b>	Fotoradar dwukierunkowy
	Niestrzeżony przejazd kolejowy

# Przycisk zgłoś

Aby wyświetlić przycisk zgłoś w widoku z perspektywy kierowcy, wykonaj następujące czynności:

- 1. Dotknij opcji Usługi w menu głównym.
- 2. Dotknij opcji Fotoradary.
- 3. Dotknij opcji Pokaż przycisk zgłoś.
- 4. Dotknij przycisku **Wstecz**.

Przycisk zgłoś zostanie wyświetlony z lewej strony ekranu w widoku z perspektywy kierowcy. W przypadku używania menu skrótów jest on dodawany do dostępnych przycisków w tym menu.

Wskazówka: Aby ukryć przycisk zgłoś, dotknij opcji Ukryj przycisk zgłoś w menu Fotoradary.

Zgłaszanie nowego fotoradaru w czasie jazdy

Aby zgłosić fotoradar w czasie jazdy, wykonaj następujące czynności:

1. Dotknij przycisku zgłaszającego, wyświetlanego w widoku z perspektywy kierowcy lub z menu skrótów, aby nagrać pozycję fotoradaru.

Jeśli dotkniesz przycisku zgłaszającego w ciągu 20 sekund od otrzymania ostrzeżenia o fotoradarze, pojawi się możliwość dodania lub usunięcia fotoradaru. Dotknij opcji **Dodaj fotoradar**.

**Uwaga**: Jeśli dla wybranego typu fotoradaru obowiązuje ograniczenie prędkości, można je wprowadzić.

2. Pojawi się komunikat potwierdzający, że raport został utworzony.

## Zgłaszanie nowego fotoradaru z domu

Aby zgłosić nową pozycję fotoradaru, nie trzeba znajdować się w jego pobliżu. Aby zgłosić nową pozycję fotoradaru z domu, wykonaj następujące kroki:

- 1. Dotknij opcji **Usługi** w menu głównym urządzenia nawigacyjnego.
- 2. Dotknij opcji Fotoradary.
- 3. Dotknij opcji **Zgłoś fotoradar**.
- 4. Dotknij opcji określającej rodzaj fotoradaru do zgłoszenia.
- 5. Użyj kursora, aby zaznaczyć dokładną pozycję fotoradaru na mapie, a następnie dotknij opcji **Następny**.
- 6. Dotknij przycisku **Tak**, aby potwierdzić pozycję fotoradaru.
- W razie potrzeby wybierz także ograniczenie prędkości dla fotoradaru.
   Pojawi się komunikat potwierdzający, że raport został utworzony.

## Zgłaszanie błędnych ostrzeżeń o fotoradarach

W czasie podróży może pojawić się ostrzeżenie o nieistniejącym już fotoradarze. Aby zgłosić błędne ostrzeżenie o fotoradarach, wykonaj następujące kroki:

**Uwaga**: Błędne ostrzeżenie o fotoradarze można zgłosić tylko w momencie znajdowania się w danym miejscu.

1. W momencie przejazdu obok nieistniejącego fotoradaru, dotknij opcji **Zgłoś** w widoku z perspektywy kierowcy.

**Uwaga**: Czynność zgłoszenia należy wykonać w ciągu 20 sekund od pojawienia się ostrzeżenia o fotoradarze.

2. Dotknij opcji Nie, gdy pojawi się pytanie, czy fotoradar wciąż istnieje.

**Uwaga**: Można zgłosić lub potwierdzić lokalizację niebezpiecznych stref, ale nie można ich usunąć.

## Rodzaje fotoradarów stacjonarnych, które można zgłosić

W momencie zgłaszania fotoradaru stacjonarnego, możesz wybrać rodzaj zgłaszanego fotoradaru stacjonarnego.

Istnieją różne rodzaje fotoradarów stacjonarnych:

ſ	
1	
	T

Ten rodzaj fotoradaru sprawdza prędkość przejeżdżających pojazdów.

Fotoradar stac- jonarny	
	Ten rodzaj fotoradaru sprawdza, czy pojazdy nie łamią przepisów drogowych, przejeżdżając przez światła.
Fotoradar na światłach	
	Ten rodzaj fotoradaru monitoruje natężenie ruchu w okolicy bram wjeździe na drogę płatną.
Fotoradar na drodze pł.	
	Ten rodzaj fotoradaru sprawdza prędkość przejeżdżających pojazo jego pozycja może być co pewien czas zmieniana.

natężenie ruchu w okolicy bramek przy



# Fotoradar przenośny



Pozostałe rodzaje fotoradarów, które nie należą do żadnej z powyższych kategorii.

# Inny fotoradar

# Ostrzeżenia o fotoradarze mierzącym średnią prędkość

Istnieje kilka typów ostrzeżeń wizualnych i dźwiękowych, które mogą zostać wyświetlone lub odtworzone, jeśli na drodze pojawi się fotoradar mierzący średnią prędkość.

Zawsze otrzymasz ostrzeżenie o początku i końcu strefy, bez względu na prędkość z jaką jedziesz. Ostrzeżenia pośrednie, jeśli są wyświetlane, pojawiają się co 200 metrów.

Wszystkie ostrzeżenia zostały opisane poniżej:

PO	<b>Ostrzeżenie o początku strefy</b> W momencie zbliżania się do początku strefy pomiaru średniej prędkości, zobaczysz ostrzeżenie wizualne w lewym, górnym rogu widoku z per- spektywy kierowcy wraz z odległością od fotoradaru. Usłyszysz os- trzeżenie dźwiękowe.
	Zobaczysz również niewielką ikonę na drodze, pokazującą pozycję fotoradaru mierzącego średnią prędkość na początku strefy.
<u>^</u>	Ostrzeżenie pośrednie — typ 1
Pò	Po wjechaniu do strefy pomiaru prędkości, jeśli nie przekraczasz prędkości i otrzymałeś już ostrzeżenie o początku strefy, zobaczysz wizualne ostrzeżenie w widoku z perspektywy kierowcy. Przypomni Ci to

	refie pomiaru prędkoś	w strefie	znajdujesz się	o tym, że nada	0
--	-----------------------	-----------	----------------	----------------	---



#### Ostrzeżenie pośrednie — typ 2

Po wjechaniu do strefy pomiaru prędkości, jeśli jedziesz z prędkością przekraczającą dozwoloną i otrzymałeś już ostrzeżenie o początku strefy, zobaczysz wizualne ostrzeżenie w widoku z perspektywy kierowcy informujące o maksymalnej, dozwolonej prędkości. Usłyszysz również ciche ostrzeżenie dźwiękowe. Celem tych ostrzeżeń jest przypomnienie o tym, że powinieneś zwolnić...



#### Ostrzeżenie pośrednie — typ 3

Po wjechaniu do strefy pomiaru prędkości, jeśli jedziesz z prędkością przekraczającą dozwoloną i nie otrzymałeś ostrzeżenia o początku strefy, zobaczysz wizualne ostrzeżenie w widoku z perspektywy kierowcy informujące o maksymalnej, dozwolonej prędkości. Usłyszysz również głośne ostrzeżenie dźwiękowe.

Powyższe ostrzeżenia pojawiają się tylko w PIERWSZYM punkcie pośrednim, a ich zadaniem jest przypomnienie o zredukowaniu dozwolonej prędkości...



#### Ostrzeżenie o końcu strefy

W momencie zbliżania się do końca strefy pomiaru średniej prędkości, zobaczysz ostrzeżenie wizualne w widoku z perspektywy kierowcy wraz z odległością od fotoradaru. Usłyszysz ostrzeżenie dźwiękowe.

Zobaczysz również niewielką ikonę na drodze, pokazującą pozycję fotoradaru mierzącego średnią prędkość na końcu strefy.

## **Menu Fotoradary**

Aby otworzyć menu Fotoradary, dotknij opcji **Ustawienia** w menu głównym, a następnie opcji **Fotoradary**.



Dotknij tego przycisku, aby zgłosić nową pozycję fotoradaru.

Zgłoś fotoradar



Dotknij tego przycisku, aby ustawić ostrzeżenia oraz dźwięki, które mają być odtwarzane dla każdego z ostrzeżeń.

Ustawienia ostrzeżeń



Dotknij tego przycisku, aby wyłączyć jednocześnie wszystkie ostrzeżenia.

Wyłącz ostrzeżenia



Dotknij tego przycisku, aby włączyć <u>przycisk zgłoś</u>. Przycisk zgłoś wyświetlany jest w widoku z perspektywy kierowcy lub w menu skrótów. Jeśli przycisk zgłoś jest widoczny w widoku z perspektywy kierowcy, przycisk zmienia się na **Ukryj przycisk zgłoś**.

# **MyDrive**

# Informacje o MyDrive

MyDrive to narzędzie internetowe do zarządzania zawartością i usługami w urządzeniu nawigacyjnym Blue&Me-TomTom 2. Użyj serwisu MyDrive, aby uzyskać aktualizacje map i wiele innych informacji.

Do serwisu MyDrive można zalogować się na stronie internetowej TomTom. Zalecane jest częste łączenie urządzenia nawigacyjnego z kontem MyDrive w celu pobierania najnowszych aktualizacji.

**Wskazówka**: Podczas łączenia urządzenia nawigacyjnego z kontem MyDrive zaleca się korzystanie z szerokopasmowego połączenia internetowego.

## Informacje o MyDrive Connect

Aby korzystać z serwisu MyDrive, w komputerze należy zainstalować aplikację MyDrive Connect.

MyDrive Connect jest aplikacją, która umożliwia urządzeniu nawigacyjnemu komunikację ze stroną internetową MyDrive. Gdy urządzenie jest podłączone do komputera, aplikacja MyDrive Connect musi być przez cały czas włączona.

## Konfiguracja aplikacji MyDrive

Aby przygotować się do pierwszego użycia aplikacji MyDrive, wykonaj następujące czynności:

- 1. Na komputerze otwórz przeglądarkę i przejdź na stronę tomtom.com/getstarted.
- 2. Kliknij opcję **Rozpocznij**.
- 3. Kliknij Pobierz MyDrive Connect.

Wykonaj polecenia wyświetlone na ekranie.

4. Po wyświetleniu monitu podłącz urządzenie do komputera za pomocą dołączonego do zestawu kabla USB i włącz urządzenie.

**Uwaga**: należy korzystać WYŁĄCZNIE z kabla USB dołączonego do urządzenia. Inne przewody USB mogą nie działać.



**Uwaga**: kabel USB należy podłączyć bezpośrednio do portu USB w komputerze. Nie należy korzystać z koncentratora USB lub portu USB w klawiaturze lub monitorze.

5. Wprowadź informacje potrzebne do utworzenia konta, włącznie z krajem.

Po zakończeniu konfiguracji konto MyTomTom jest gotowe do użytkowania i można połączyć z nim posiadane urządzenie nawigacyjne.

Teraz można uzyskać dostęp do aplikacji MyDrive Connect z obszaru powiadomień na pulpicie.



Usługa MyDrive uruchamia się automatycznie po utworzeniu konta.

**Uwaga**: przy następnym łączeniu się z serwisem MyDrive otwórz stronę <u>tomtom.com/mydrive</u> w przeglądarce internetowej.

**Wskazówka**: Po podłączeniu urządzenia nawigacyjnego do komputera, MyDrive Connect powiadomi o dostępności nowych aktualizacji dla urządzenia.

# Konto MyTomTom

Aby móc pobierać i korzystać z usług TomTom, potrzebne jest konto MyTomTom.

Istnieje kilka sposobów założenia konta przy użyciu komputera:

- Poprzez wybranie przycisku Utwórz konto na stronie tomtom.com.
- Poprzez wybranie zielonego przycisku MyTomTom na stronie tomtom.com.
- Poprzez przejście do strony <u>tomtom.com/getstarted</u>.

**Ważne**: Należy zachować uwagę, wybierając kraj podczas tworzenia konta. Wybór prawidłowego kraju jest potrzebny do robienia zakupów w sklepie TomTom. Po utworzeniu konta nie można go już zmienić.

**Uwaga**: jeśli posiadasz kilka urządzeń nawigacyjnych TomTom, musisz założyć osobne konto dla każdego z nich.

# **Obsługa klienta**

Pomoc w używaniu urządzenia nawigacyjnego

Aby uzyskać dalszą pomoc, odwiedź stronę tomtom.com/support.

Informacje dotyczące gwarancji znajdują się na stronie tomtom.com/legal.

# Ja i moje urządzenie



Ja i moje urządzenie



## Informacje o moim urządzeniu



Moje informacje

Dotknij tego przycisku, aby znaleźć informacje techniczne o urządzeniu Blue&Me-TomTom 2, a także aby określić, czy chcesz udostępniać informacje firmie TomTom.

Zostanie wyświetlone menu z następującymi opcjami:

Dotknij tego przycisku, aby znaleźć informacje techniczne o urządzeniu Blue&Me-TomTom 2, takie jak jego numer seryjny czy wersja aplikacji i mapy.

Dotknij tego przycisku, aby określić, czy chcesz udostępniać informacje firmie TomTom.

# Dodatek

### Ostrzeżenia i ważne uwagi dotyczące bezpieczeństwa

#### Globalny System Pozycjonowania (GPS) i Globalny System Nawigacji Satelitarnej (GLONASS)

Globalny System Pozycjonowania (GPS) i Globalny System Nawigacji Satelitarnej (GLONASS) to satelitarne systemy dostarczające informacji o pozycji i czasie na całym świecie. GPS jest obsługiwany i kontrolowany wyłącznie przez rząd Stanów Zjednoczonych, który jest odpowiedzialny za dostępność i dokładność systemu. GLONASS jest obsługiwany i kontrolowany wyłącznie przez rząd Rosji, który jest odpowiedzialny za dostępność i dokładność systemu. Wszelkie zmiany dostępności i dokładności działania systemów GPS i GLONASS, a także warunków środowiskowych, mogą mieć wpływ na funkcjonowanie tego urządzenia. Firma TomTom nie ponosi odpowiedzialności za dostępność i dokładność działania systemów GPS i GLONASS.

### Należy zachować ostrożność

Korzystanie z produktów TomTom podczas jazdy nie zwalnia z obowiązku ostrożnego prowadzenia pojazdu.

### Samoloty i szpitale

Korzystanie z urządzeń z antenami na pokładach większości samolotów i terenie wielu szpitali, a także w wielu innych miejscach jest zabronione. Urządzenia nie wolno używać w tych miejscach.

#### Zalecenia dotyczące bezpieczeństwa

Należy dokładnie zapoznać się z poniższymi istotnymi zaleceniami dotyczącymi bezpieczeństwa i przestrzegać ich:

- Regularnie sprawdzaj ciśnienie w oponach.
- Dbaj o terminowe przeglądy techniczne pojazdu.
- Zażywane lekarstwa mogą mieć wpływ na zdolność do prowadzenia motocykla i samochodu.
- Zawsze zapinaj pasy bezpieczeństwa, jeśli są dostępne.
- Nigdy nie prowadź pod wpływem alkoholu.
- Większość wypadków zdarza się nie dalej niż 5 km od domu.
- Przestrzegaj przepisów drogowych.
- Zawsze sygnalizuj zamiar skrętu.
- Co 2 godziny rób sobie co najmniej 10-minutową przerwę.
- Nie odpinaj pasów bezpieczeństwa.
- Zachowaj bezpieczny odstęp od pojazdu jadącego z przodu.
- Przed rozpoczęciem jazdy motocyklem załóż kask w prawidłowy sposób.
- Jeśli jedziesz motocyklem, zawsze zakładaj odzież ochronną i sprzęt ochronny.

Podczas jazdy motocyklem należy być niezwykle czujnym i zawsze jeździć z rozsądkiem.

## Wykorzystywanie informacji przez firmę TomTom

Informacje na temat wykorzystania danych osobowych można znaleźć na stronie <u>tomtom.com/privacy</u>.

#### Bateria

Urządzenie korzysta z baterii litowo-jonowej.

Nie używać w wilgotnym, mokrym i/lub sprzyjającym korozji otoczeniu. Nie należy kłaść, przechowywać lub zostawiać urządzenia w pobliżu urządzeń grzewczych, w miejscach o wysoką temperaturze lub narażonym na bezpośrednie działanie promieni słonecznych, w kuchence mikrofalowej ani w pojemniku pod ciśnieniem. Nie należy wystawiać urządzenia na działanie temperatur przekraczających 60 °C (140 °F). Niezastosowanie się do powyższych zaleceń może spowodować wyciek elektrolitu z baterii, jej nagrzanie, wybuch lub zapalenie, co grozi obrażeniami ciała i zniszczeniem mienia. Nie przekłuwać, otwierać ani nie rozkładać baterii na części. W przypadku kontaktu z elektrolitem baterii, należy dokładnie przemyć skażone części ciała wodą i natychmiast wezwać pomoc lekarską. Ze względów bezpieczeństwa oraz w celu przedłużenia okresu eksploatacji baterii wyjmuj produkt z pojazdu, kiedy z niego nie korzystasz, i przechowuj w chłodnym, suchym miejscu. Ładowanie nie jest możliwe w niskiej (poniżej 0°C/32°F) ani wysokiej (ponad 45°C/113°F) temperaturze.

Zakresy temperatur: standardowa praca: od 0°C (32 °F) do 45 °C (113 °F); krótkotrwałe przechowywanie: od -20 °C (-4 °F) do 60 °C (140 °F); długotrwałe przechowywanie: od -20 °C (-4 °F) do 25 °C (77 °F).

Ostrzeżenie: jeśli bateria zostanie zastąpiona baterią o nieodpowiednim typie, istnieje ryzyko eksplozji.

Nie należy wyjmować lub próbować wyjąć niewymienialnej baterii. Jeśli wystąpił problem z baterią, należy skontaktować się z działem obsługi klienta firmy TomTom.

BATERIĘ ZASILAJĄCĄ PRODUKT NALEŻY ODDAĆ DO PUNKTU RECYKLINGU LUB ZUTYLIZOWAĆ W ODPOWIEDNI SPOSÓB ZGODNY Z OBOWIĄZUJĄCYM PRAWEM I PRZEPISAMI LOKALNYMI. NIE NALEŻY JEJ WYRZUCAĆ RAZEM Z ODPADAMI KOMUNALNYMI. W TEN SPOSÓB POMOŻESZ CHRONIĆ ŚRODOWISKO NATURALNE. URZĄDZENIA TOMTOM MOŻNA UŻYWAĆ WYŁĄCZNIE Z DOSTARCZONYM PRZEWODEM ZASILAJĄCYM (ŁADOWARKA SAMOCHODOWA/KABEL DO AKUMULATORA) I ZASILACZEM SIECIOWYM (ŁADOWARKA) ORAZ W DOPUSZCZONEJ PRZEZ PRODUCENTA OBUDOWIE LUB PODŁĄCZAĆ ZA POMOCĄ DOSTARCZONEGO KABLA USB DO KOMPUTERA W CELU NAŁADOWANIA AKUMULATORA.



Jeśli urządzenie wymaga użycia ładowarki, należy skorzystać z ładowarki dostarczonej wraz z urządzeniem. Informacje o zastępczych ładowarkach odpowiednich dla urządzenia znajdują się na stronie <u>tomtom.com</u>.

Podany okres eksploatacji baterii to maksymalny, możliwy okres eksploatacji. Maksymalny okres eksploatacji baterii może być osiągnięty wyłącznie w określonych warunkach atmosferycznych. Szacunkowy, maksymalny okres eksploatacji baterii zależy od średniego profilu użytkowania.

Wskazówki dotyczące przedłużenia okresu eksploatacji baterii znajdują się w odpowiedziach na najczęściej zadawane pytania, dostępnych pod adresem <u>tomtom.com/batterytips</u>.

## Oznaczenie CE

Niniejsze urządzenie spełnia wymagania kwalifikujące do oznaczenia go symbolem CE, pod warunkiem używania go w warunkach otoczenia mieszkalnego, handlowego, transportowego i przemysłu lekkiego, jest również zgodne z wszystkimi przepisami odpowiedniego ustawodawstwa UE.

# **C€**0168

## Dyrektywa R&TTE

Niniejszym firma TomTom oświadcza, że osobiste urządzenie nawigacyjne wraz z akcesoriami jest zgodne z zasadniczymi wymaganiami i innymi istotnymi postanowieniami Dyrektywy UE 1999/5/EC. Deklaracja zgodności znajduje się tutaj: <u>www.tomtom.com/legal</u>.

## **Dyrektywa WEEE**

Znajdujący się na produkcie lub na opakowaniu symbol pojemnika na śmieci na kółkach oznacza, że produkt nie powinien być traktowany jako odpad komunalny. Zgodnie z Dyrektywą 2002/96/EC w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE), niniejszego produktu elektrycznego nie wolno usuwać jako nieposortowanego odpadu komunalnego. Prosimy o usunięcie niniejszego produktu poprzez jego zwrot do punktu zakupu lub oddanie do miejscowego, komunalnego punktu zbiórki odpadów przeznaczonych do recyklingu. Stosując się do tych zaleceń, pomagasz chronić środowisko naturalne.



## Rozruszniki serca

Producenci rozruszników serca zalecają zachowanie odległości wynoszącej co najmniej 15 cm między ręcznym urządzeniem bezprzewodowym a rozrusznikiem serca w celu uniknięcia ewentualnego zakłócenia działania rozrusznika. Zalecenia te są zgodne z wynikami niezależnych badań i zaleceniami programu Wireless Technology Research.

#### Wskazówki dla użytkowników z wszczepionymi rozrusznikami serca

- Między urządzeniem a rozrusznikiem serca powinno się ZAWSZE zachowywać odległość większą niż 15 cm.
- Urządzenia nie należy nosić w kieszeni na piersi.

#### Inne urządzenia medyczne

Należy skonsultować się z lekarzem lub z producentem urządzenia medycznego, aby określić, czy działanie urządzenia bezprzewodowego może zakłócać działanie danego urządzenia medycznego.

### Obsługiwane sieci

Urządzenia z modułem GSM mogą nawiązywać połączenie z następującymi sieciami:

GSM/GPRS 900/1800

## Zgodność z wymogami dotyczącymi współczynnika absorpcji swoistej (SAR)

NINIEJSZY MODEL URZĄDZENIA BEZPRZEWODOWEGO SPEŁNIA OFICJALNE NORMY W ZAKRESIE NARAŻENIA NA DZIAŁANIE FAL RADIOWYCH, JEŚLI JEST UŻYWANY ZGODNIE Z ZALECENIAMI PODANYMI W NINIEJSZEJ SEKCJI

Ten system nawigacyjny GPS jest wyposażony w nadajnik oraz odbiornik radiowy. Urządzenie zostało zaprojektowane i wyprodukowane tak, by nie przekraczało wartości granicznych narażenia na działanie fal radiowych (RF) określonych przez Radę Unii Europejskiej.

Limit absorpcji swoistej określony przez Radę Unii Europejskiej wynosi średnio 2,0 W/kg na 10 gramów tkanki ciała (4,0 W/kg na 10 gramów tkanki ciała w kończynach — dłoniach, nadgarstkach, kostkach i stopach). Pomiary absorpcji swoistej są prowadzone z wykorzystaniem standardowych procedur określonych przez Radę UE. Urządzenie emituje fale z maksymalnym dopuszczalnym poziomem mocy we wszystkich badanych pasmach częstotliwości.

### Wartości graniczne narażenia na promieniowanie

Urządzenie spełnia normy w zakresie wartości granicznych narażenia na promieniowanie w środowisku niekontrolowanym. Aby uniknąć przekroczenia wartości granicznych w zakresie narażenia na działanie fal radiowych, podczas normalnej pracy należy zachowywać odległość co najmniej 20 cm między anteną a ciałem użytkownika.

## Informacje o niniejszym dokumencie

Niniejszy dokument przygotowano z najwyższą starannością. Ciągły rozwój produktów może spowodować, iż niektóre informacje zawarte w tym dokumencie mogą okazać się niezupełnie aktualne. Zastrzegamy sobie prawo do zmian w tym dokumencie bez wcześniejszego powiadomienia.

Firma TomTom nie odpowiada za błędy techniczne i redakcyjne lub za braki w niniejszym dokumencie ani za jakiekolwiek szkody przypadkowe lub wtórne powstałe w wyniku korzystania z tego dokumentu i podjęcia jakichkolwiek działań w nim opisanych. Niniejszy dokument zawiera informacje chronione prawem autorskim. Zabrania się kopiowania lub powielania w inny sposób jakiejkolwiek części tego dokumentu bez uzyskania uprzedniej zgody firmy TomTom N.V.

## Nazwy modeli

4CS01, 4CQ06

# Informacje o prawach autorskich

© 2014 TomTom. Wszelkie prawa zastrzeżone. TomTom i logo z dwiema dłońmi są zarejestrowanymi znakami towarowymi firmy TomTom N.V. lub jednej z jej spółek zależnych. Informacje o ograniczonych gwarancjach i umowach licencyjnych użytkownika tego produktu znajdują się na stronie <u>tomtom.com/legal</u>.

© 2014 TomTom. Wszelkie prawa zastrzeżone. Niniejsze materiały są chronione prawami własności oraz prawami autorskimi i/lub prawami ochrony baz danych i/lub innymi prawami ochrony własności intelektualnej należącymi do firmy TomTom lub jej dostawców. Korzystanie z tych materiałów podlega warunkom umowy licencyjnej. Kopiowanie lub ujawnianie niniejszych materiałów bez upoważnienia skutkować będzie odpowiedzialnością karną i cywilną.

Ordnance Survey © Copyright Korony Brytyjskiej; numer licencji 100026920. Data Source © 2014 TomTom Wszelkie prawa zastrzeżone.

Oprogramowanie SoundClear™ do akustycznej eliminacji echa © Acoustic Technologies Inc.

Nuance® jest zastrzeżonym znakiem towarowym firmy Nuance Communications, Inc. i jest wykorzystywany w niniejszym dokumencie na zasadach licencji.

Część obrazów pochodzi z serwisu Earth Observatory organizacji NASA. W serwisie Earth Observatory organizacji NASA są publikowane obrazy satelitarne i informacje naukowe o naszej planecie, do których użytkownicy Internetu mają swobodny dostęp. Główny nacisk kładzie się tu na klimat i zmiany zachodzące w środowisku naturalnym Ziemi. Informacje te można znaleźć na stronie pod adresem <u>earthobservatory.nasa.gov</u>.

Oprogramowanie zawarte w tym produkcie obejmuje oprogramowanie chronione prawami autorskimi, wykorzystywane na zasadach powszechnej licencji publicznej. Kopia tej licencji jest dostępna w sekcji Licencja. Jego pełny kod źródłowy można uzyskać na okres trzech lat, po ostatniej dostawie tego produktu. Aby uzyskać więcej informacji, odwiedź stronę <u>tomtom.com/gpl</u> lub skontaktuj się z lokalnym zespołem ds. obsługi klienta TomTom za pośrednictwem strony <u>tomtom.com/support</u>. Na życzenie możemy wysłać użytkownikowi płytę CD z odpowiadającym kodem źródłowym.

Linotype, Frutiger i Univers są znakami towarowymi firmy Linotype GmbH zarejestrowanymi w amerykańskim urzędzie patentowym i mogą być zarejestrowane w innych, określonych ju-rysdykcjach.

MHei jest znakiem towarowym firmy Monotype Corporation i może być zarejestrowany w określonych jurysdykcjach.